

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7-1958. Precio: 40 Ptas.

Sábado 29 de septiembre de 1984
Año LXXXIV.—Núm. 25.728

LA INTERNACIONAL LIBERAL HOMOLOGARA AL PARTIDO REFORMISTA

Olof Palme, en Toledo

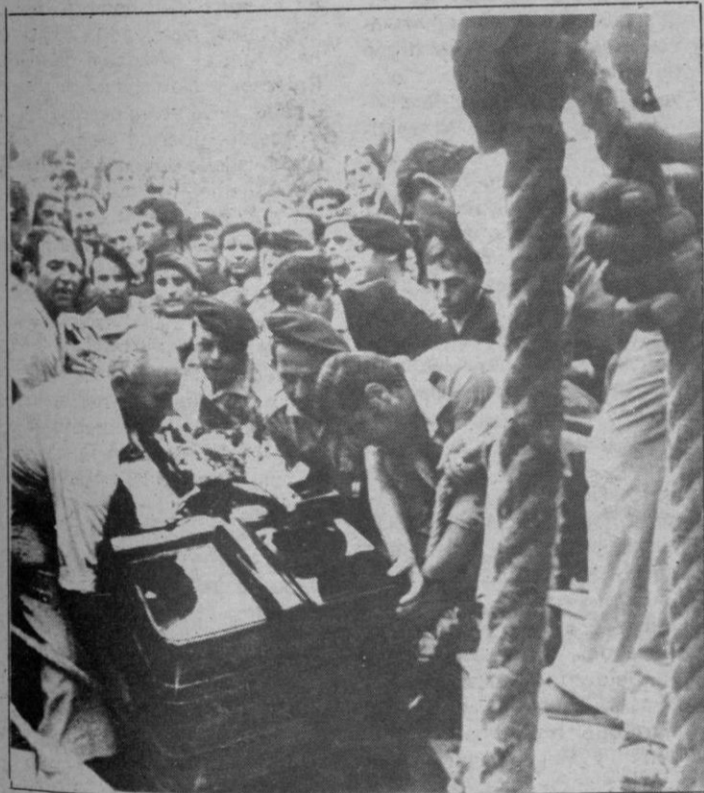
Toledo.— El primer ministro sueco, Olof Palme, ha llegado hoy a Toledo en compañía de su esposa en una visita turística de carácter privado.

El matrimonio ha visitado la catedral, el museo del Greco, la sinagoga del Tránsito y la exposición de Alfonso X el Sabio, instalada en el museo de Santa Cruz.— Efe

Murcia. La Internacional Liberal va a homologar en enero próximo al Partido Reformista, dijo en Murcia su promotor, el diputado catalán Miquel Roca. En el trascurso de una cena que se prolongó hasta la madrugada, Roca afirmó que el reconocimiento del PR ya está asegurado y se producirá en una reunión de la Internacional Liberal que se celebrará en Bruselas.

INTENSA JORNADA EN MURCIA

Miquel Roca mantuvo una intensa jornada de trabajo ayer en la región de Murcia para promocionar su partido.— Efe.



Sevilla.— El entierro del diestro Francisco Rivera «Paquirri» se convirtió ayer en un gran homenaje al que asistieron miles de personas que se agolparon a lo largo de los 7 kilómetros que tuvo que recorrer el féretro con los restos mortales del torero. En la foto, que recorrer el féretro con los restos mortales del torero. En la foto, el féretro con el cadáver de «Paquirri» es bajado a la sepultura del cementerio de San Fernando, de Sevilla. (Telefoto Efe)

(Más información en pág. 10)

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

27.000.000 de pesetas a la fracción 9.^a
de la serie 17.^a del número 77.652

20.000.000 ptas. al número 77.652
10.000.000 ptas. al número 62.020
5.000.000 ptas. al número 61.064

25.000 pesetas a los números o terminaciones en:

475 223 101 484 366 087 324 341
973 015 878 129 123 950 833 948

1.150.000 pesetas a los números anterior y posterior al primer premio; 550.000 a los del segundo, y 307.130 a los del tercero.

25.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los tres primeros premios y a los terminados en 52.

2.500 pesetas a los números terminados en 2 y 8.

SEGOVIA

El Ayuntamiento aprobó, al fin, el presupuesto para el presente ejercicio

También un aumento del 7,5 por 100 en las tasas municipales
(Pág. 3)

Mañana será trasladada a su santuario la imagen de la Virgen de la Fuencisla

(Pág. 5)

El ministro de Sanidad impondrá la condecoración al médico de Maderuelo, el lunes

(Pág. 3)

Los trenes «directos» entre Segovia y Madrid dejan de serlo desde mañana

(Pág. 3)

EL CANCELLER AUSTRIACO INICIARA EL MARTES SU VISITA A ESPAÑA

Madrid.— El canciller federal de Austria, Fred Sinowatz, llegará el próximo martes a España en visita oficial, invitado por su colega español, Felipe González.

La visita de Sinowatz se produce casi un año después de la realizada por el presidente González a Austria, y pone de manifiesto el deseo de ambos gobiernos de mantener o incluso reforzar las ya excelentes relaciones hispano-austriacas.

Durante su estancia en Madrid el canciller austriaco celebrará dos reuniones de trabajo con su colega español en el Palacio de la Moncloa.

Fred Sinowatz y su esposa, Hermine, almorzarán el jueves, 4 de octubre, con los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía en el Palacio de La Zarzuela.

El programa de la visita oficial del canciller austriaco incluye también sendas visitas al Museo del Prado y el Palacio Real.

González y Sinowatz repasarán en sus entrevistas, además de relacio-

nes entre los dos países, diversos aspectos de la situación internacional, tales como las relaciones Este-Oeste, Centroamérica y Oriente Medio.— Efe.

PSOE Debate de la ponencia de síntesis para el XXX Congreso

Madrid.— El comité federal del PSOE, órgano máximo entre congresos, se ha reunido para debatir la ponencia de síntesis que se presentará al XXX congreso de los socialistas, en diciembre.

La corriente «Izquierda Socialista» ha criticado el texto por entender que no recoge los puntos de vista ciscrepantes.— Efe

El presidente del Senado asistirá a la beatificación de Rafaela Ybarra

Madrid.— El presidente del Senado, José Federico de Carvajal, preside la delegación española que asistirá mañana, en Roma, a la beatificación de la bilbaina Rafaela Ybarra de Villalonga.

Está previsto que el Papa Juan Pablo II dirija a los asistentes unas palabras en vascuence.

La delegación española la componen, además de José Federico de Carvajal, el embajador en la Santa Sede, Nuño Aguirre de Carcer, el alcalde de Bilbao, José Luis Robles, el embajador de España en Londres, José Joaquín Puig, y diversas personalidades.— Efe

Renfe

Desde mañana, servicio de invierno

Madrid.— Mañana comienza el «servicio de invierno» de Renfe que funcionará hasta el uno de junio de 1985 con modificaciones en los horarios de algunas de las líneas de largo recorrido. Modifica su horario durante el invierno el Talgo Pendular Madrid-Atocha-Huelva y los expresos «Costa de la Luz» y «Barcelona-Sants-Almería-Badajoz».

Prosiguen en circulación durante el invierno los expresos Bilbao-Abando-Málaga (el «Pi-

casso Express) y Sevilla plaza de Armas-Almería, dada la aceptación que han tenido entre los usuarios durante el verano.

Renfe informa también que pueden sufrir retoques de horario los trenes regionales y de cercanías.

Por último, RENFE anuncia que, coincidiendo con la temporada de invierno, se modernizarán las composiciones de los trenes expresos «Costa Brava», «Costa del Sol», «Sevilla», «Cantabria» y «Costa Vasca».— Efe

HOY, EN EL FIN DE SEMANA

- El Valle de las Maravillas
- Mis horas de mecedora
- Correo filatélico
- Umor sin ache
- Tiempo libre
- Horóscopo
- Programación de TVE para la semana

apunte del día

MAS ATENTADOS

El último atentado terrorista, que costó la vida a tres guardias civiles e hirió a otros cinco en la provincia de Alava, ha puesto una vez más de manifiesto la extrema peligrosidad de la situación que se vive en el País Vasco.

El atentado, posiblemente efectuado como acción de represalia contra la extradición de los tres etarras por parte del Gobierno francés, ha roto un pequeño periodo de tregua que había durado mientras se negociaba la entrega de los activistas.

Esta nueva declaración de guerra ha sido realizada contra miembros de los Grupos de Acción Rural, cuerpo especializado de la benemérita pensado y creado como el más directo enemigo de los terroristas, lo que hace pensar que éstos se plantean de nuevo continuar su cruenta lucha hasta el final. Un final que amenaza estar tan lejano como jalonado de dificultades, concretadas en forma de atentados, detenciones, extradiciones, nuevos atentados, etc., que sólo podrán terminar cuando el último terrorista, aislado y olvidado, se retire a una isla desierta o haga una declaración de fe hacia un futuro de paz y concordia.

El camino hacia la pacificación del País Vasco se vuelve otra vez oscuro en la medida que resulta, más que difícil, imposible, ante provocaciones como ésta, apretar los dientes y seguir hablando de paz, sobre todo cuando la estrategia que se trata de mantener resulta, no sólo contradictoria, sino, a lo que se ve, inefectiva.

Desde mi «almajara»

SOBRE LAS PROFECIAS Y LOS VATICINIOS

¿Es una utopía que el pueblo ruso acepte a Juan Pablo II como su primer patriarca? ¿Lo es también que vuelva la monarquía a Francia? Y ¿Es posible que los árabes entren en España?

¿Podrá la Cruz en Polonia imponerse a la hoz y el martillo definitivamente? ¿Podrá evitarse la tercera guerra entre continentes? ¿Podrá —al fin— instaurarse una nueva y feliz etapa en la Tierra?

Demasiado se ha escrito y se ha hablado sobre todo lo anterior y sobre otras cosas más. Hay libros, documentos, cartas, etc., que mencionan situaciones que tienen que suceder. La historia del hombre, durante su desarrollo, ha ido escuchando el rumor de los que tocan las trompetas. Y muchos vaticinios se han cumplido.

Discrepo —siempre lo he dicho— de los futurólogos de pacotilla y de los aprendices de astrólogos que suelen erigirse —ellos— como verdaderos visionarios y profetas. Sin embargo, de los vaticinadores elegidos, que vienen a cumplir una misión, opino de distinta forma y tomo muy en cuenta sus palabras, ya que creo en los que tienen el don de la profecía.

Ha llegado el momento de que acojamos más seriamente algunas citas de los que han sido asignados para avisarnos...; pues gran número de ellas se han cumplido, y quedan otras que pueden llegar a darse o realizarse. Esto, naturalmente, es cuestión de fe; y de lógica, al atenernos sobre la cantidad de aciertos que han tenido lugar a lo largo de las épocas.

La probabilidad «juega» con la posibilidad. Si la probabilidad es nula, no existe posibilidad y el hecho es imposible que acontezca; pero mientras exista una sola probabilidad de que algo suceda, el hecho puede acontecer, puede ser posible.

Los cálculos exactos del que conoce la verdadera Ciencia, sean astrológicos o por otro medio ciertamente científicos, conducen a averiguar aspectos más allá de nuestro tiempo presente histórico. Y el error posible es mínimo.

Salvo que Dios lo impida, las profecias y los vaticinios en base a lo exacto se cumplen. Y sobre esto no existe ley del hombre que pueda cambiar nada.

El que ama al Eterno aprueba sus designios divinos, sean beneficiosos o menos beneficiosos..., dando siempre gracias a El, que nos ha creado.

Juan-Luis Nieto del Alba

CASTILLO DE COCA

El de Coca es uno de los más famosos y visitados de España, pese a no encontrarse demasiadas facilidades para ello. Conforme a los datos que poseemos, este castillo se levantó sobre los cimientos de una fortificación o

castro a principios del siglo XV en el lugar donde confluyen los ríos Eresma y Voltoya. Durante el siglo XV se trabajó en la construcción y ampliación de este palacio-castillo de enormes dimensiones. Excelente ejemplar

OTRAS DIVAGACIONES SOBRE BILL

Juan Carlos Onetti

En artículo anterior me burlé malhumorado de la cursilería que produjo titular «Luz de agosto» a una novela llamada por su autor «Dar a luz en agosto». También yo traduzco pero sin afanes poéticos.

Comprendo que al responsable le haya resultado penoso aceptar que las mujeres son mamíferos. Pero recuerdo otros faulnericidios. Bill escribió otra novela a la que tituló «Intruder in the dust» y el traductor pensó: intruder es fácil, significa intruso; para dust consulto el diccionario y veo que significa polvo. Por lo tanto: «El intruso en el polvo».

Uno, hombre de buena fe, devora el libro buscando el pasaje en que el intruso paga sus maldades mordiendo el polvo. Pero nada. Desilusionado, el lector recurre a sus pobres diccionarios y se encuentra con que polvo es primera acepción de dust y la segunda, separada por un milímetro, es la de riña, disputa y otros sustantivos equivalentes. Porque Bill quiso decir que el problema del sur entre blancos y negros era cuestión exclusiva de ellos, los sureños, problema que tal vez se solucione antes de que la negritud, en su totalidad, se embarque con destino al cielo en el chariot que le fue prometido —destino: el Cielo— desde que oponían el lomo al látigo de los señores, asesinos sin prisa. Y, que se sepa, el chariot sin venir.

En todo caso serán recibidos por un Dios negro pues la segregación puede ser criticable pero los WASP —sucesores en la Historia de los arios puros (¿recuerdan?)— han resuelto que sea eterna. Y al pasar, revisen o recuerden quienes ganaron para U.S.A. las olimpiadas de U.S.A. Cuántos waspitos, cuántos atletas descendientes de esclavos.

El intruso en la disputa era el hombre del norte, el yanqui. Y en ese mismo libro Faulkner lo dice explícitamente. Algo así como: zapatero a tus zapatos.

Personalmente, me identifico con los ancianitos sureños que aún quedan o se empeñan en permanecer, representando con marcha trabajosa, bigotes de nieve, voces recascadas, a

coroneles sureños que desfilan no sé en qué fecha e ignoro el motivo, allá en Dixieland, en el «profundo sur», una vez al año. He visto fotos y sé que no están, que no son, que se hicieron polvo aventado después de Appomattox y Durham. Pero, lamentándolo por la realidad, los preservo, los mantengo, míos y dignos de cariño.

Y sigo con las traducciones de los títulos de Bill. ¿Por qué en «Requiem for a nun», la monja pasa a ser una simple mujer desequilibrada sin oficio ni beneficio? Aparte de un sagrado rito de infanticidio. No llega a ser oficio y su intención es unir a una pareja de blancos algo depravados. Esto fue teatro, fue novela. Pero Bill dudaba de la bondad de la obra, con toda justicia, y prohibió a último momento su estreno en París a pesar de que la traducción la había hecho Camus.

Y basta de títulos deformados. Hay algo pero, casi digno de integrar otra historia universal borgeana. La última novela que conozco en Bill se titula «Los rateros». Comparada con sus libros y cuentos anteriores puedo decir que se trata de una diversión que divierte, que Bill se divirtió escribiéndola y que está destinada a divertir al lector. Como siempre, admirablemente escrita. Pero el incauto que haya leído la edición en idioma castellano de «Los rateros» —la edición a que refiero— ha sido simplemente estafado. Y pienso que esos varios miles de compradores tienen derecho a reclamar daños y perjuicios. Pero este aspecto del asunto escapa a mi jurisdicción.

Porque la parte de mayor gracia del libro sucede en el tan viejo y familiar prostíbulo de Mrs. Reba, en el que un negro que recuerdo o imagino robusto y alto, con chaleco florido y reloj de plata, empresario de un adolescente infatigable, todo esto ha sido suprimido. Tal vez se trate de la tan recurrida autocensura de traductor o empresario.

Otro punto que rocé en mi anterior artículo era el de mi cómico asombro provocado por un congreso o reunión de historiadores norteamericanos para examinar la obra de Faulkner.

de la arquitectura mudéjar. Se ha dicho que el mudéjarismo hispano, triunfante, aquí campea. Así es, en efecto. Produce una agradable impresión cuando lo contemplamos y examinamos de cerca. Los ángulos del castillo están reforzados por 4 torres hexagonales, que, además, embellecen al poderoso baluarte.

Su patio de armas, es donde se aprecian más detalles de suntuosidad por la doble galería de columnas de mármol de órdenes corintio y compuesto. De las cámaras han desaparecido los azulejos que cubrían las paredes y el piso. Algunos fragmentos de estos elementos decorativos han podido ser recuperados; atestiguan una muestra pretéri-

ta de riqueza. En la próxima villa vallisoletana de Iscar se han rescatado columnas y otros materiales allí llevados, —en años de decadencia—, para adornar una de sus plazas.

Don Alonso de Fonseca, arzobispo de Sevilla en el reinado de Enrique IV, fue el creador de este lujoso edificio y del mayorazgo y señorío de Coca.

Como otras fortalezas, en diversas ocasiones ha servido de prisión a personalidades de relieve, a magnates. Don Gaspar Alonso de Guzmán fue uno de ellos. También sufrió el espolio de las tropas de Napoleón, las cuales, el dos de diciembre de 1808 saquearon la villa de Coca y destruyeron su archivo municipal. Así quedó señal y recuer-

Ahora postergo y me impongo olvidar la grotesca intervención de estos hombres que viven del pasado y, los más importantes en el pasado. Pido perdón por personalizar (y van cuatro pes) pero no puedo olvidar que sufrí varios dolores, años atrás, para adquirir en cómodas cuotas, y leer aproximándome a la creencia, los tomos de Toynbee que iban explicando los acontecimientos y motivos de tantas generaciones hasta llegar a un hoy. Al hoy del último volumen toynbiano. Y entonces, ya vencidas y pagadas las cuotas, uno se encuentra con que el ex espía de la grandísima Gran Bretaña, nos ha dicho que civilización pasa y civilización viene. Ya lo había dicho mi amigo, el hijo de David, algún tiempo atrás hablando del paso de los hombres. Y agrega Cohelet: un mismo fin aguarda al perro y al hombre. Por eso Kafka, lector de la Biblia, hace que el personaje de «E. Proceso» exclame al morir asesinado: «Como un perro».

Acepto, querido lector, haber divagado demasiado sobre Mr. Toynbee. Pero debo agradecer que su resumen, sus conclusiones sobre la historia universal me las podría haber dicho mi párroco y confesor. El hombre es malo y ha olvidado a Dios. A todos los dioses, los Jehová, los Yavé, los Alá. Cuando curen su amnesia, los miles de miles de millones estarán en paz y serán felices y en consecuencia no habrá historia ni historiadores.

Propongo, como útil, un congreso de cartógrafos. El mapa de Toknapatawpha que pergeñó Bill es muy torpe. Y remata su torpeza con esa redundancia: «William Faulkner, único dueño y propietario». Esto, que parece tontería de Bill, contiene para mí algo o mucho de misterio. Tal vez quiso decir: la rosa es así; no la toquéis, please.

En cuanto a los sabrosos chismes prometidos sobre el libro de Mrs. Carpenter, que tuvo un «affair sentimental» con Faulkner y ahora, una más, ha publicado un libro sobre las peripecias de tales sentimientos, quedarán para otra próxima vez. También uno tiene derecho a jugar con pequeños suspensos.

do del paso de las bandas francesas.

Después de los males, producidos por el paso del tiempo y por la incuria de los humanos, aún sufrió el calvario de 150 años de abandono. Hoy, ya por fortuna, el panorama es distinto, y, casi todo ha sido en lo posible felizmente restaurado.

F. SACRISTAN

HORTELANO

para finca próxima a Madrid. Conociendo manejo de maquinaria agrícola y animales de granja. Perfectamente entre 50 y 60 años.

Llamar (91) 841.72.51

Pleno Municipal

Por fin el Ayuntamiento aprobó los presupuestos de 1984

Sin variar sustancialmente con respecto al anterior, sólo se ha introducido una enmienda del Grupo Popular

La concejala Natividad Marcos se salió de la sala, al parecer, para no votar

A la segunda vuelta «y en convocatoria de examen de septiembre», el Ayuntamiento aprobó, por fin, el presupuesto ordinario que asciende a 960 millones de pesetas, cantidad similar a la del primer presupuesto que no obtuvo la mayoría necesaria de votos y fue rechazado. Esta vez todos los grupos estuvieron de acuerdo, a excepción del concejal liberal Félix Ortiz al que no se le admitió ninguna de las enmiendas presentadas. Previamente, también con el voto en contra de Félix Ortiz —que quedó emparedado entre los ataques del resto de grupos mayoritarios— se aprobaron las asignaciones a los miembros de la corporación.

Como incidencias, hay que señalar que el pleno extraordinario para la aprobación del presupuesto comenzó una hora más tarde ya que el alcalde, que había viajado a Valladolid con el concejal Félix Benito para tratar de la aprobación en la Junta del Plan General de Ordenación, no llegaba y la oposición no quería empezar sin él. La tardanza, al parecer provocada por la rotura de una luna del vehículo oficial «en el límite de la provincia con la comunidad de Castilla y León», no gustó nada a muchos miembros de la corporación, sobre todo a sus compañeros, y menos, que cuando llegó al Ayuntamiento, antes de subir se fuera a tomar un café.

NATIVIDAD MARCOS NO VOTO

La concejala del Grupo Socialista, Natividad Marcos, se ausentó de la sesión y no estuvo presente en la votación del presupuesto pero sí acudió al si-

guiente pleno. Aunque ésta mantiene que se sintió indisputada, al parecer, dejó una nota al portavoz del grupo. Sobre todo, abandonó cuando el alcalde no la concedió la palabra después de que se la aludiera al hablar de una política cultural con mucho gasto y de tono socialista. También su enfado que, según uno de los concejales próximos a su escaño se convirtió en lágrimas, es porque el alcalde en un momento de su intervención mostrará un posible arrenpetimiento ante la obra «Teledium» de «Els Joglars», señalando que quizá ahora no la hubieran traído.

La postura de Natividad Marcos pone en una situación difícil al Grupo Socialista que puede quedar roto ya que a ésta se une la concejala Eduviges Sánchez. La postura de Natividad fue tomada a conciencia, según han dicho medios próximos a ella, incluso si se hubiera necesitado su voto para la aprobación, tam-

poco lo hubiera estado en el salón de sesiones «aunque un poco más intranquila».

Algunos miembros del partido han mostrado la posibilidad de poner este hecho en conocimiento de la comisión de conflictos.

UN PLENO REDONDO PARA EL P.S.O.E.

Sin duda, el más beneficiado de las sesiones de ayer es el Grupo Socialista ya que consiguió la aprobación del presupuesto y de las tasas —en dos sesiones que duraron casi 6 horas— sin un excesivo coste po-

Desde mañana, cambio de horario en dos trenes

A partir de mañana, dos de los trenes que circulan entre Segovia y Madrid, uno en cada dirección, sufrirá cambio de horario.

Se trata precisamente de los dos eléctricos que se venían denominando «directos», y que ahora vuelven a hacer parada en todas las estaciones. Por lo tanto, el tren que salía de Segovia a las 10,10 lo hará desde mañana a las 9,58 para llegar a Atocha a las 12,04 y el que salía de Madrid a las 17,12, seguirá con la misma hora, pero llegando a Segovia a las 19,23 y no a las 18,50 como antes.

Los trenes entre Segovia y Medina no sufren cambios.

lítico y saliendo airoso en los debates, aunque tuviera en alguna ocasión que pasar la mano por el hombro al Grupo Popular cuya enmienda fue admitida. Mientras, los debates se centraron más en los concejales del Grupo Popular, el liberal y el del CDS, llegando en alguna ocasión a tomar un tono de acritud. Alguien observador, de los pocos que siguieron la sesión, no entendía muy bien cómo días antes el presupuesto no estaba claro si se iba a aprobar, incluso se hablaba de moción de censura y, con un mero «paripé» y sin cambiarle sustancialmente, se aprobara con la mayoría de 23 votos. Quien quedó más descolgado fue el señor Ortiz que creyéndose imprescindible para lograr los 13 votos, se quedó sólo al haber un acuerdo entre los dos grupos mayoritarios.

ASIGNACIONES PARA LOS CONCEJALES

Con el voto en contra de Félix Ortiz, quedan aprobadas las asignaciones para los miembros de la corporación, por un importe total de 10 millones de pesetas. Son las siguientes: para los portavoces 10.000 pesetas al mes, primer teniente de alcalde, 12.000, segundo teniente de alcalde, 12.500; concejales delegados, 10.000; concejal delegado de Urbanismo, 14 pagas de 100.000 por dedicación exclusiva; presidentes de comisiones, 5.000; delegados encargados de área, 15.000; miembros de la Comisión Municipal Permanente, 10.000; concejales de pleno, 10.000; dietas por asistencia a pleno, 3.000 y por asistencia a comisiones informativas 500. El alcalde renuncia al sueldo, a excepción de dietas por asistencia a plenos y comisiones. Total, 9.760.000 pesetas.

Félix Ortiz proponía una reducción ya que entendía que si se había pedido sacrificio a los contribuyentes había que dar ejemplo y una asignación igual para todos pues diferenciarlas era discriminatorio. Se sorprendió porque en el único punto donde el Grupo Popular estaba de acuerdo al principio era en los sueldos.

El Sr. Zamarriego rebatió sus argumentos diciendo que «tocaba de oído» y que no había hecho números pues en cuanto a los concejales del Grupo Popular, la propuesta de Félix Ortiz, se excedía en 470.000 pesetas, «es muy generoso y quiere proporcionar más asignación a los concejales del Grupo Popular». El portavoz del Grupo Socialista indicó que la intervención de Ortiz era técnicamente inaceptable y que los miembros del PSOE no se sentían discriminados por la especial dedicación de un compañero en un área determinada.

Miguel Angel Traperó se mostró partidario de que las asignaciones vayan exclusivamente para aquellos concejales que se dedican exclusivamente al Ayuntamiento dejando su trabajo de la vida privada. Dijo que su sueldo no era incompatible de cobrar con el del cargo

del Senado pero que no se cobraba por razones éticas.

LAS ENMIENDAS

Presentaron enmiendas al presupuesto los concejales Félix Ortiz del PDL, Isidro Ayuso de los Independientes y Emilio Zamarriego del Grupo Popular, como se ha dicho anteriormente, sólo se aprobó esta última.

Las enmiendas de Ortiz eran reducir los gastos de asignación de concejales, contratación de personal, compra de vehículos de la Policía Municipal —sistema leasing—, gastos de representación, elevación de aguas a Madrona, etc., y dedicarlos a la apertura de unas oficinas de información en La Albuera y San Lorenzo, creación de premio literario para autores noveles, modernización acuífero, subvenciones a la Filarmónica y cuadro lírico «Julián Gayarre», acondicionamiento del Jardín Botánico, estudio de organización de funcionamiento de Instituto de Promoción Industrial. Se rechazaron por 20 votos y las abstenciones de los Independientes y CDS.

Las del Grupo Popular están basadas en las bajas en las propuestas de gabinete de prensa, centros de salud, alumbrado público, bombeo de pozos de Madrona y administración ordena-

dor, todo por 11.300.000 pesetas, para adquisición de un ve-

(Continúa en la pág. 5)

Se aprueba un aumento del 7,5 en las tasas municipales

Aparte de la sesión extraordinaria municipal en la que quedaron aprobados los presupuestos, el Ayuntamiento celebró también pleno ordinario correspondiente al mes en curso, entre otros puntos, se aprobó una subida de tasas con un aumento del porcentaje respecto a las del año anterior de un 7,5 por ciento. También se aprueba una moción de la alcaldía ante la grave situación en que se encuentran los olmos de la ciudad.

Debido a falta de espacio, el lunes informaremos acerca de esta sesión.

EL MINISTRO DE SANIDAD, EL LUNES EN MADERUELO

El ministro de Sanidad y Consumo, Ernest Lluch visitará el próximo lunes la localidad de Maderuelo donde, en el transcurso de un acto tendrá lugar a las once de la mañana en el Ayuntamiento, impondrá la Gran Cruz de la Orden Civil de Sanidad al doctor Ignacio Baanante, médico rural.

La entrega del premio «Cirilo Rodríguez», se hará en Segovia

El ganador recibirá una escultura de Paco Barón

Ayer fue presentado en Segovia el premio a la información internacional «Cirilo Rodríguez» instituido por el Centro Segoviano en Madrid. Atilano Monterrubio, miembro de la junta directiva del centro y una de las personas que más ha trabajado para que sea una realidad fue el encargado de presentarlo a los medios informativos y de anunciar que la entrega del premio tendrá lugar en nuestra ciudad en fecha aún no determinada de los primeros días de noviembre.

Que Segovia debía tener un gran premio relacionado con las letras o el periodismo es una idea que lleva tres años gestándose en la mente de sus promotores. Los mismos que han transcurrido desde la toma de posesión de la actual junta del Centro Segoviano de la capital de España. Cuando decidieron que fuera un premio periodístico todos tuvieron muy claro que debía llevar el nombre de Cirilo Rodríguez. Después hubo que esperar a que apareciera un patrocinador, función que por fin han asumido dos restaurantes, el situado en los bajos del centro, «Horno de la agüela segoviana» y el «Horno de la Aldeguela» de Torrecaballeros.

Hace días adelantábamos los nombres de los componentes del jurado, que se han escogido

pensando en el prestigio que se quiere dar al medio. Como se recordará estará presidido por José M.ª de Areilza, y serán vocales Jesús Picatoste, Pedro Altarés, Jesús Hermida, Fernando G. Delgado, como director de Radio Nacional de España, Luis Apostúa, como presidente de la Federación de Asociaciones de la Prensa y Antonio Hernández Asiain, como director de Radio Segovia. Estos tres últimos miembros, los son en función del cargo que ocupan en las respectivas emisoras y en la Federación que siempre estarán representadas en el jurado.

Jesús Picatoste y Pedro Altarés decidieron que dada la gran cantidad de premios periodísticos existentes y la personalidad de quien da título al que nos ocupa, se debía premiar la labor realizada en el extranjero bien sea en prensa, radio y televisión. Cada miembro del jurado llevará su candidato o candidatos al premio por una determinada información o por su labor continuada como corresponsal.

Los promotores del premio han decidido no entregar una cantidad en metálico sino prestigiar de alguna forma el galardón con una obra de arte. Esta vez han escogido una obra original del escultor Paco Barón titulada «Torso esforzado». El

promotor del premio subrayó el carácter original de la escultura, por lo que no se harán reproducciones y será siempre el símbolo del mismo.

El fallo se hará público a finales del mes de octubre y, como ya hemos dicho, la entrega tendrá lugar en los primeros días de noviembre en el transcurso de una cena que se celebrará en Segovia.

PROTESTA DEL CENTRO SEGOVIANO

Una vez finalizada la presentación del premio, Atilano Monterrubio como miembro de la junta directiva del Centro Segoviano en Madrid quiso hacer pública su protesta y el malestar que había causado la no invitación a dicho centro a participar en los actos de la Semana de la Cocina Segoviana, máxime cuando dicha institución había colaborado con el CIT en la organización de la anterior edición.

MATERIALES CONSTRUCCION

SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 43 77 00

M.O.S.A.,

DISTRIBUIDORA PARA SEGOVIA Y SU PROVINCIA DE LOS AUTOMOVILES PEUGEOT-TALBOT Y CAMIONES RENAULT, COMUNICA A SUS CLIENTES Y PUBLICO EN GENERAL QUE SUS INSTALACIONES PERMANECERAN CERRADAS POR INVENTARIO EL DIA 1 DE OCTUBRE.

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Domingo 30 de septiembre

Van 274 días, faltan 92.
Sol. De 8,8 a 19,60.

PARA EL LUNES

Lunes 1 de octubre

Van 275 días, faltan 91.
Sol. De 8,10 a 19,56.

SANTORAL

Domingo. — Santos: Jerónimo, Víctor, Gregorio y Honorio.
Lunes. — Severo, Prisco, Máxima y Julia.

PENSAMIENTO

«La sensatez varía con el tiempo, pero la simpleza es eterna». Proverbio.

FARMACIA DE GUARDIA

Para hoy. Rubio Ruano. Coca, 1, semiesquina Vía Roma.
Para el domingo. Barbero de la Serna. José Zorrilla, 45.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

NUMEROS PREMIADOS DIA 28

- Con cien mil pesetas **4.175**
 - Con cinco mil pesetas, los terminados en **175**
 - Con quinientas pesetas, los terminados en **75**
 - Con cincuenta pesetas, los terminados en **5**
- Aproximaciones de 1.250 pesetas a los números **4.174 y 4.176**

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer
Presión, 674 m/m.
Viento del NE.
Temperatura máxima, 21°.

En la mañana de hoy
Presión, 674, 2 m/m.
Viento del NE.
Temperatura mínima, 8,6°.
Lluvia recogida, 5 litros por metro cuadrado.
Temperatura a las 11, 8,8°.

ESPECTACULOS

CINES

CERVANTES

Hoy 7,45 y 10,45.
Todos los públicos
EN EL ESTANQUE DORADO
Con Katherine Hepburn, Henry Fonda y Jane Fonda
Mañana el mismo horario

VICTORIA

Hoy 7,45 y 10,45. Estreno.
18 años
FUEGO EN EL CUERPO
De Lawrence Kasdan.
Con William Hurt, Kathleen Turner y Richard Crenna
Mañana el mismo horario y último día

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Pinturas de Pablo Sycet. Hasta el 4 octubre.

TORREON DE LOZOYA

Obra Cultural de la Caja de Ahorros

— II Concurso Nacional de Fotografía Segovia-84. Foto Club Riga, Letonia - URSS.
— Alberto Gallegos. Acuarela y dibujo.
Hasta el 14 de octubre 1984.

En la exposición fotográfica, mañana, a las 8,30, homenaje póstumo a Francisco Javier Velasco Dimas, con proyección de diapositivas suyas.

El lunes, a las 8,30, película de super-8, «Las cuatro estaciones», de Rufino Rodríguez Marugán.

EN EL CAFETIN AGUAS BLANCAS

Exposición de óleos y manchas de Silvia Pérez. Hasta el 22 de octubre.

REGISTRO CIVIL

6 nacimientos

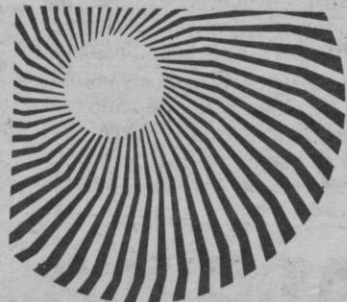
Se han hecho las siguientes inscripciones.

NACIMIENTOS — Juan Luis Vicente y Arranz, hijo Juan Antonio y de María Jesús. Patricia de Diego y González, de Juan Javier y de Francisca. Vanesa Guerra y Pascual, de Juan José y de María Gema. David Palomo y Burgos, de Cándido y de M.ª de los Remedios. Iván González y Frutos, de Cándido y de Margarita. Cristina Carreras y Heredero, de Juan y de Vicenta.

ENSEÑANZA

PRESENTACION DE DOCUMENTOS PARA NOMBRAR PROFESORES INTERINOS

Dirección Provincial de Educación y Ciencia. — Se pone en conocimiento de los profesores de E.G.B. de acceso directo 10.ª promoción, oposición libre y restringido de 1984, que deberán presentar en esta Dirección Provincial a la mayor brevedad posible, instancia en la que



El índice de peligro de incendio forestal hoy es ALTO

LA SEQUIA AUMENTA EL RIESGO DE INCENDIOS FORESTALES. EXTREME SUS PRECAUCIONES

MINISTERIO DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACION. INSTITUTO NACIONAL PARA LA CONSERVACION DE LA NATURALEZA.

hagan constar sus datos personales, a fin de poder ser nombrados interinos por sustitución de enfermedad.

BIBLIOTECA

La Biblioteca Pública del Estado, situada en la llamada «Cárcel Vieja», tiene el siguiente horario. De lunes a viernes, 10,30 a 13,30 y de 17,30 a 20,30. Sábados, 10,30 a 13,30. Domingos, no hay servicio. Teléfono 430780.

AVISOS

REUNION DE LA A.P.A. DE VILLALPANDO

La Asociación de Padres de Alumnos del colegio público Villalpando de Segovia convoca a todos los padres de alumnos del citado colegio a la reunión que se celebrará el día 3 de octubre a las 19,30 horas en primera convocatoria y a las 20 horas en segunda convocatoria, en las aulas del colegio y con motivo de renovar los órganos colegiados: consejo de dirección y junta económica.

OBRAS EN CENTROS DE E.G.B.

Dirección Provincial de Educación y Ciencia. — De acuerdo con el artículo 37 de la Ley de Contratos del Estado se ha resuelto anunciar licitación pública para la realización de obras de ampliación, reparación y mejoras en los centros de E.G.B. de Valverde del Majano, Arroyo de Cuéllar, Zarzuela del Pinar, «San Gil» y «Santa Clara» de Cuéllar, en el centro de F.P. de Ayllón y en el I.B. «Giner de los Ríos» de Segovia. El proyecto completo, así como el pliego de cláusulas administrativas particulares y demás documentación se encuentran de manifiesto en esta Dirección Provincial, Unidad de Contratación, finalizando el plazo de presentación de ofertas el próximo día 8 de octubre, a las 14 horas.

TIRO EN BATERIAS

Gobierno Civil de Segovia. — El Excmo. Sr. general gobernador militar, me comunica que por las fuerzas de esta plaza se efectuarán ejercicios de tiro en el campo de Baterías, durante los días y horas que a continuación se relacionan del mes de octubre próximo.

Tiro con armas portátiles.

Los días 1, 2, 5, 6, 9, 11, 13, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 22, 23, 26, 27, 29 y 30, de 8 a 13,30 horas.

Los días 5, 6, 11, 13, 17, 18, 19, 20, 26 y 27, de 15 a 18 horas.

Tiro con cañón

Los días 3, 4, 8, 10, 24 y 31, de 8 a 13,30 horas.

Los días 1, 2, 3, 4, 8, 9, 10, 15, 16, 22, 23, 24, 29, 30 y 31, de 15 a 18 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles desgracias.

Segovia, 25 de septiembre de 1984. — La gobernadora civil, Cristina Martín - Bustamante Ruiz.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

PETICION DE MANO EN ALDEA REAL

Ayer, día 28 del corriente, fue pedida por el industrial del pueblo de Fuentepelayo don Agustín Molino y su esposa doña Rosenda Tejedor y para su hijo Félix, la mano de la distinguida señorita Paula Merino Tardón, hija de los hacendados labradores de este pueblo don Domingo Merino y doña Vicenta Tardón.

Después del acto, se reunieron sus numerosas amistades en casa de los padres de la novia, organizándose un animado baile, que duró hasta la madrugada de hoy, siendo obsequiados con un exquisito lunch.

Entre los novios se cruzaron los correspondientes regalos. La boda tendrá lugar en el mes de noviembre. Mi enhorabuena al futuro matrimonio y padres de los mismos.

Viajes.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta localidad al culto maestro nacional del pueblo de Fuentepelayo don Jesús Gilmartin, acompañado de su bella esposa doña Petra Molino y a don Santos Tejedor, hermanos y tío, respectivamente, del futuro matrimonio.

tve

Radio Segovia

PARA MAÑANA

PARA HOY

PRIMERA CADENA

- 15,00 Telediario.
- 15,35 La pequeña Lulú.
- 16,00 Primera sesión.
- 18,00 Los sabios.
- 19,00 Lou Grant.
- 20,00 Usted, por ejemplo.
- 21,00 Telediario.
- 21,25 Informe semanal.
- 22,30 Sábado cine.
- 00,40 Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

- 14,25 Tenis.
- 18,00 La víspera de nuestro tiempo.
- 19,30 Formatos.
- 20,00 Taller de teatro.
- 21,00 La ventana electrónica.
- 22,45 Opera.
- 00,30 Despedida y cierre.

- 6,00 La gran movida.
- 8,30 Música variada.
- 9,03 Santa misa.
- 9,30 9.º y último día de la novena a la Virgen de la Fuencisla.
- 10,30 España piel de toro.
- 10,45 Quién es quién.
- 11,03 El gran musical.
- 11,45 Luz de vida.
- 12,03 El gran musical.
- 13,03 Segovia en directo.
- 14,30 Informativo de las 2,30.
- 15,00 Información local.
- 15,30 El planeta de los toros.
- 16,30 Carrusel deportivo.
- 20,03 SER en marcha.
- 20,30 Revista de cine.
- 21,00 Sigue la fiesta.
- 22,10 Adiós domingo, adiós.
- 22,30 Información local.
- 22,40 Canciones de otro tiempo.
- 23,00 Hora 25.
- 00,00 Extra deportes.
- 1,00 Enigmas.
- 3,03 De la noche a la mañana. Coincidiendo con las horas informativos SER.

RADIO SEGOVIA F.M.

- 6,00 Cadena SER.
- 8,00 Simultáneo O.M.
- 10,00 Los 40 principales (13 horas ininterrumpidas de música).
- 22,55 Ultimo informativo local.
- 23,00 Simultáneo O.M.

antena3

F.M. 94.8

PARA MAÑANA

- 7,05 El despertador.
- 8,05 Lo mejor de la semana.
- 9,05 En marcha.
- 12,05 Viva el domingo en Antena 3 de Segovia.
- 14,30 Siete días en Antena 3 de Segovia.
- 15,05 Absolutamente grandes.
- 16,05 Fútbol en Antena 3.
- 19,02 Los 33 de Antena 3.
- 22,05 Domingo noche en Antena 3.
- 23,05 Los debates de Antena 3.
- 23,57 Desconexión pre-García.
- 24,00 Supergarcía en la Hora 0.
- 2,30 Noches de Antena 3. Coincidiendo con las horas informativos de Antena 3.
- 97,6 SEGUNDO CANAL DE ANTENA 3 DE SEGOVIA
- 12 horas de programación musical. Domingos, de 10 a 22 horas.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

Donaciones efectuadas en el día de ayer	Reservas Banco de Sangre en el día de hoy		
Unidades de sangre	Unidades de sangre		
O+	2	O+	41
O-	1	O-	4
A+	5	A+	32
A-	—	A-	9
B+	—	B+	6
B-	1	B-	3
AB+	—	AB+	3
AB-	—	AB-	—
Total	9	Total	98

NECESIDADES PRIORITARIAS

Horario de DONACIONES en el Hospital General de la Seguridad Social:

Mañanas: De 9 a 13,30 horas.
Tardes: De 17,30 a 20 horas. (De lunes a sábado).

Suscríbese a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

ACCESORIOS LA UNION

Avda. Fernández Ladreda, 18
Teléfonos 432132 y 433549
SEGOVIA

Transportista

NO PIERDA TIEMPO

Confíenos el montaje de los neumáticos de su camión

A partir del día 2, funcionará una oficina de información al consumidor

Fue presentada la Comisión Técnica de Consumo

La necesidad de mentalizar a los consumidores sobre sus derechos como tales, su información y formación, jornadas infantiles de consumo y amplias campañas de divulgación, tanto por la capital como por la provincia, son algunos de los proyectos que tiene pensado realizar en breve tiempo la Comisión Técnica de Consumo, presentada en los locales de la Asociación Provincial de Amas de Casa y Consumidores «María del Salto». Dicha presentación corrió a cargo de la presidenta de la asociación, Fuencisla Calleja y del asesor técnico de la Comisión, José Ignacio García.

Después de hacer un breve resumen sobre la precaria situación, en cuanto a materia de consumo se refiere, en que se encuentra Segovia con respecto al resto de las provincias de la región castellano-leonesa, ésta con España y ésta en referencia con Europa, Fuencisla Calleja indicó que con la creación de la Ley General para la Defensa de Consumidores y Usuarios, la Asociación que ella preside entra en una nueva etapa. Dentro de la Comisión Técnica se ha creado una subcomisión que será la encargada de crear los reglamentos que especifiquen los requisitos de tratamiento, presentación, manipulación, etc. de los productos a consumir.

OFICINA DE INFORMACION

Igualmente resaltó el derecho del consumidor a la información sobre la naturaleza, cantidad, calidad y precios de los productos; para ello se ha creado una oficina de información que estará abierta de lunes a viernes a partir del día 2 próximo, durante una hora y media diaria. De momento esta oficina de información queda instalada en el local

de la asociación (C/ Taray, bloque II), pero se está tramitando para conseguir un local en la Calle Real.

La necesidad de la mentaliza-



ción de los consumidores sobre sus derechos como tales fue otro de los puntos en los que se hizo hincapié, ya que hay muchos que toleran cualquier anomalía que observen en los productos. Para la formación de los

consumidores la asociación ha pensado realizar otros proyectos como son unos cursos, a cargo de especialistas, de formación de los consumidores: jornadas infantiles de consumo (es necesario que desde pequeños se tenga conciencia de este importante tema) y campañas de divulgación por la capital y provincia. Según nos comentó Fuencisla Calleja se piensa publicar distintas informaciones sobre consumo y se harán llegar a todos los pueblos de Segovia; en el caso de los más pequeños se enviarán al Ayuntamiento de los mismos. Igualmente especialistas sobre el tema consumo recorrerán la provincia informando sobre el mismo. Hay pueblos, como Aguilafuente y Boceguillas, cuyos interesados vinieron en junio a Segovia, en autocares dispuestos por la asociación, para ampliar sus nociones sobre el tema.

Esta oficina tiene principalmente cuatro funciones: difundir los derechos del consumidor, informar sobre qué canales tiene para conseguir dicha información, recibir, controlar y tramitar las posibles denuncias y asumir la defensa de los consumidores. Al ser declarados de utilidad pública, los consumidores en caso de alguna denuncia, dispondrán de un abogado de oficio. Sobre otros actos que ya tienen programados, iremos informando a medida que vayan a celebrarse.

Amparo Barrio F.
(Foto: Antonio)

Aprobados los presupuestos ordinario y de inversiones de la Comunidad de Ciudad y Tierra

Ha celebrado reunión ordinaria la Junta de Procuradores Sexmeros de la Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia, bajo la presidencia de su vicepresidente, Jesús Pastor, y entre los asuntos que ha tratado cabe resaltar la aprobación del presupuesto ordinario del año 1984, que asciende a 21.000.000 de pesetas, así como el presupuesto de inversiones, cuyo monto supera los 65.000.000 pesetas.

Del presupuesto que se ha aprobado resalta la partida de 1.000.000 de pesetas para las becas de investigación histórica «Cronista Lecea», cuyas bases serán aprobadas en las próximas reuniones de la Junta de Procuradores Sexmeros. Asimismo, se estudió y fijó partida presupuestaria para la adquisición de un vehículo autobomba que la Comunidad cedería en uso al Ayuntamiento de Segovia, teniendo en cuenta las necesidades del parque de bomberos de Segovia, que hace funciones de parque comarcal.

El presupuesto de inversiones es el correspondiente a las obras de rehabilitación y restauración de la Casa de la Tierra, cuyo proyecto será presentado en los próximos días a los medios de comunicación social.

Entre otros asuntos tratados sobresale el inicio de gestiones con ICONA para la regulación de pastos en los Reales Pinares de Valsain, así como el Ayuntamiento de San Ildefonso, por cuanto aún no perteneciendo a

la Comunidad sus vecinos, son lugareños con los que se quiere establecer acuerdos para un aprovechamiento racional de los citados pastos.

A la vista de las solicitudes de aprovechamiento de leña, resultado de las cortas de maderas, se acuerda solicitar a las Jefaturas de ICONA de Segovia, Avila y Madrid el correspondiente pliego de condiciones técnico-facultativas.

Ante la solicitud del Centro Segoviano en Valladolid se accede a que la exposición, que sobre la Comunidad se organizó coincidiendo con el día de la Tierra, se muestre durante quince días en la citada ciudad, durante el próximo mes de octubre, dentro del programa de actos previsto por el citado Centro.

La Comisión Permanente informó a la Junta de los trabajos del replanteo de la línea de término entre los municipios de San Ildefonso y Rascafría (Madrid), desde la Bola del Mundo al Puerto de Cotos, por cuanto puede afectar a linderos de una finca propiedad de la Comunidad.

Por último, la Junta decidió dirigir una circular a los ayuntamientos de los pueblos miembros de la Comunidad, para que soliciten la exposición «La Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia, ayer y hoy», a partir del próximo día 15 de noviembre, con el fin de que recorra el mayor número posible de pueblos.

Mañana, traslado de la imagen de la Virgen de la Fuencisla a su santuario

Concluye hoy la novena que se ha venido celebrando en la catedral en honor de la Virgen de la Fuencisla. Como consecuencia de ello, el traslado de la imagen a su santuario se efectuará mañana, domingo, por la tarde.

En esta última jornada de permanencia de la imagen en el primer templo segoviano, habrá un rosario de la aurora, que partirá a las 7 de la mañana desde los Jardinitillos de San Roque a través de la avenida de Fernández Ladreda y Calle Real hasta la catedral, donde se tendrá el último día de la novena de los jóvenes y la misa.

A las once menos cuarto será la misa solemne, oficiada por el obispo de la diócesis asistido por

el cabildo. La última misa a oficiarse en el altar mayor, ante la imagen de la Virgen, será la de 12, y a continuación de ella se cerrará la capilla para proceder a descender la imagen de la hornacina y colocarla en la carroza.

A las 5 se rezará el rosario e inmediatamente después se formará el cortejo para trasladar la imagen al santuario. Bajará por la Calle Real y en el Azoguejo será la despedida oficial, cantándose la salve. Por el paseo de Santo Domingo se llevará a la imagen hasta el santuario, donde a su llegada se oficiará una misa.

El lunes día 1 de octubre, a las 10,30, habrá un funeral en la catedral que se aplicará por todos los cofrades difuntos.

PLENO MUNICIPAL

(Viene de la pág. 3)

hículo de bomberos y reposición de material, conservación, reparación y vestuario preciso, así como para el pago de alquiler y materiales técnicos necesarios, teniendo en cuenta la precariedad del servicio. Se aprueba con 23 votos a favor y la abstención del PDL.

No se aprueba la enmienda de los Independientes en el sentido de reducir en ocho millones el presupuesto quitando lo que se recauda de ingreso por impuesto de solares sin edificar y como contrapartida restar esta cantidad al presupuesto de cultura. Sólo tuvo los dos votos a favor de los propios concejales independientes con 13 abstenciones y 10 votos en contra.

Félix Ortiz señaló que su enmienda había servido para sacar del letargo al Grupo Popular y que posiblemente se le echaban abajo por «pactos crematísticos con otras corporaciones». El Grupo Socialista a través de las intervenciones de Juan Evaristo González Herrero y del alcalde, apuntó que existía poco rigor técnico en las enmiendas «y nuestro criterio coincide más con la enmienda presentada por el Grupo Popular que es más prioritaria».

Isidro Ayuso basó su enmienda en que no se iba a lograr recaudar el impuesto a todos los contribuyentes por lo que se iba a producir un agravio comparativo. Pese a que dijo no estar en contra de la política cultural ni

de la concejala encargada del área hasta hace un mes, la baja de ocho millones era quitada de la partida de cultura.

DEBATE PERSONAL

A la hora de discutirse la enmienda del Grupo Popular es cuando se originó más debate, tenso en algunos momentos, entre el Sr. Ortiz y el Sr. Zamarriego y éste a su vez con el Sr. Perteguer.

El primero dijo que felicitaba al Grupo Popular por la dosis de imaginación y que había una frase del vicepresidente del Gobierno Alfonso Guerra en el sentido de que «con Fraga habrá 20 años más de socialismo». «Esta frase —añadió— la puede decir Ricardo Cáceres y trasladarla al Ayuntamiento y la traducción debe ser que con Zamarriego como líder de la oposición habrá 50 años de alcalde socialista». No le gustó al Sr. Zamarriego que al tomar la palabra increpó al Sr. Ortiz diciendo que el portavoz liberal con sus vaivenes «desprestigia a la instituciones y al gremio de charlatanes». Ortiz responde rogándole que «retire el ex abrupto» pues entiende que a sus amigos no les insulta y para los adversarios utiliza la imaginación. Al final todo quedó en un apretón de manos entre ambos. Sin embargo este final no fue el mismo para el Sr. Perteguer quien acusó al Grupo Popular de ser la primera enmienda que trae al pleno, a

excepción de otra de Pedro Delgado y afirmó que tenemos un grupo de oposición de segunda lectura y que votaban después de haber recibido clases particulares. Zamarriego dijo a Perteguer que se repetía más que la cebolla y que hacía comentarios en el bar de abajo «lo que debe ser ya la oficina del Sr. Perteguer».

En el resto de las intervenciones, largas a veces, quedó constancia de que el presupuesto estaba ya gastado en gran parte y el deseo de los grupos políticos de que el próximo se comience a redactar lo antes posible.

Después de la votación de la enmienda del Grupo Popular se votó el presupuesto en su totalidad con el resultado, ya conocido, de 23 votos a favor y una abstención.

A. M.



El estilo italiano está aquí.

Un estilo que reúne la seguridad con el confort, la potencia con la elegancia. Es el estilo de los automóviles Fiat y Lancia que ya están aquí, en su propia ciudad. ...y también Vehículos Comerciales.

Venga a conocerlo.

RITUERTO Y LOBO, S. A.
Agente Exclusivo para Segovia y Provincia
Ctra. de Soria, Km. 189. Tel. 43 34 33
SEGOVIA

Fiat Hispania S.A.

CARBONERO EL MAYOR

Preocupa la paralización de las obras en el interior de la iglesia

DIONISIO ESCUDERO, CO-RESPONSAL.

Con motivo de las obras de restauración de la iglesia parroquial, en su día se constituyó una junta compuesta por una serie de miembros representativos de los distintos barrios de la localidad con el párroco al frente, con el objetivo de seguir el proceso de las obras, controlar los ingresos y gastos, y en general todo lo relativo a la mencionada restauración.

Esta junta tuvo una entrevista en Segovia con las autoridades provinciales del MOPU y de la Junta de Castilla y León, entre los que se encontraba el señor Reguera. El tema era la situación de las obras de la citada iglesia y la incidencia en las mismas de las transferencias al Gobierno autónomo de nuestra región, y si la preocupación era grande antes de la reunión, ahora no sólo ha crecido al máximo sino que la decepción ha pasado a ocupar un lugar preferente.

Es verdad que se han terminado las obras del exterior del templo: cubiertas, cimborrio y campanario, pero en el interior, la obra que resta por realizar es muy importante, pues ni siquiera se ha terminado de solar. Hemos cambiado impresiones con algunos miembros de la mencionada junta, y hemos podido captar algo que está entre la indignación y la decepción. Les preocupa en demasía! 1.º Que se lleve un mes sin realizar trabajos en esta obra de la iglesia. 2.º No saber con exactitud cuándo se podrá terminar la misma. 3.º Que después de esta entrevista en Segovia, con las referidas transferencias del MOPU a la Junta de Castilla y León, el futuro de esta restauración queda incierto, puesto que las posibles subvenciones

no van a cubrir el importe de las obras que restan por realizar.

Las preguntas más comunes son: ¿Qué va a pasar? ¿Cuándo se podrá utilizar el templo parroquial?

La decepción y desánimo es prácticamente total, y surge la duda de quién, cuándo y cómo se resolverá esta situación a que se ha llegado, porque la problemática de la burocracia, los contenciosos técnicos o la cuestión de subvenciones no son suficientes para hacer comprender a los vecinos que los trabajos de restauración de la iglesia puedan quedar paralizados. La desesperanza está tomando caracteres casi preocupantes porque Carbonero el Mayor no dispone de otra iglesia y el número de habitantes junto con la entidad de la localidad reclaman y exigen que se ponga fin a esta anómala situación a que se está llegando.

Firma de un convenio de colaboración para el fomento de la artesanía

Se ha firmado el convenio de colaboración entre la Delegación Territorial de la Consejería de Industria y Energía de la Junta de Castilla y León y la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia.

Ambas entidades, juntamente con la Diputación Provincial y otras instituciones, vienen colaborando desde hace varios años en diversas acciones consistentes en hacer posible la presencia de todos los productos artesanos segovianos en varias ferias, así como la presencia permanente en algunos mercados nacionales importantes.

Presentadas las medidas de fomento del empleo de la Junta

(J.C.L.L. CORRESPONSAL).

Los directores generales de Política, Industria y Trabajo de la Consejería de Industria, Energía y Trabajo de la Junta de Castilla y León, presentaron en Cuéllar el programa de actuación para el fomento de creación de puestos de trabajo.

El director general de Trabajo don Pedro Gete Castrillo expuso ante los medios de comunicación el esfuerzo realizado por la Junta al destinar 150 millones de pesetas en concepto de subvenciones a fondo perdido para los siguientes conceptos.

1.º Fomento a la contratación de jóvenes demandantes del primer empleo cuya subvención puede ascender a 300.000 pesetas y no siendo inferior a 150.000 según los casos.

2.º Apoyo al establecimiento como autónomos de trabajadores en paro (autoempleo con

una incentivación de hasta 200.000 pesetas.

3.º Fomento de Cooperativismo y sociedades anónimas laborales cuya cuantía en ayudas puede llegar hasta el 100% del coste de las acciones y hasta 200.000 pesetas por puesto de trabajo generado.

4.º Subvenciones para la formación profesional ocupacional de trabajadores para lo que se prevén subvenciones de hasta el 100% sin que la cuantía supere las 200.000 pesetas por trabajador.

Podrá solicitar todas estas ayudas cualquier persona física o jurídica que sin ánimo de lucro este en condiciones de llevar a cabo el fomento de empleo propuesto.

Por su parte Ramón Bocos Muñoz, director general de Política Industrial, explicó en líneas generales los incentivos a la inversión empresarial de las empresas pertenecientes al gran

area de expansión industrial de Castilla y León, dando a conocer los beneficiarios posibles la inversión subvencionable los requisitos etc. etc.

Ambos hicieron especial hincapié en el esfuerzo que la Junta estaba haciendo para poner en práctica este programa para el fomento de la creación de puestos de trabajo rogando a los medios de comunicación asistentes a la rueda de prensa que hicieran lo posible por darla a conocer.

A continuación acompañados por el director territorial de Industria y Energía, Luis Alberto López Muñoz y por el alcalde de Cuéllar, se trasladaron desde el Ayuntamiento donde tuvo lugar la rueda de prensa a la sala de conferencias de la Caja de Ahorros donde ofrecieron una charla-coloquio a la que asistieron unas 70 personas y tras la que los asistentes realizaron numerosas consultas sobre el tema.

ABADES

FIESTAS DE LA VIRGEN DE LOS REMEDIOS

Ayer viernes tuvo lugar la inauguración de las fiestas de Abades con el pregón pronunciado por Jacinto Santodomingo Herrero, tras el cual se eligieron la reina y damas de honor. Los festejos organizados por el Ayuntamiento en colaboración con numerosas casas comerciales continúan durante el día de hoy con diversos actos, entre los que destacan el canto de la salve a la Virgen de los Remedios y el desfile de carrozas y peñas que tendrá lugar a las 9 de la noche, para continuar con el baile amenizado por «Los diamantes». Mañana habrá misa solemne, partidos de fútbol y velada hasta altas horas de la madrugada en que se celebrará una sardinada.

El lunes está prevista la celebración de la misa de difuntos, un homenaje a los mayores y la vuelta ciclista a Abades. El martes finalizarán las fiestas con la misa de quintos una exhibición de monta de caballos a cargo de Conrado Sancho y Mario Arago-

neses y entrega de trofeos de los diferentes concursos y competiciones.

SUCEOS

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil nos informa de los accidentes de circulación que ocurrieron ayer en las carreteras de nuestra provincia:

En el punto kilométrico 112.600 de la carretera N-601 (Madrid-León término de Carbonero el Mayor, colisionaron dos turismos, resultando una persona herida menos grave y otra leve. Los vehículos quedaron don diversos desperfectos.

Por su parte la Policía Municipal nos da cuenta de un accidente de tráfico que ocurrió ayer a las 10,40 horas en las confluencias de las calles Doctor Velasco y P.º Santo Domingo, a colisionar los vehículos SG-6524-A y M-5777-EX. Dos personas sufrieron heridas de pronóstico reservado.

La Junta apoyará el proyecto de gasoducto y la realización de redes y ramales

Respuesta a los procuradores Atilano Soto y Agapito Torrego

El Boletín Oficial de las Cortes de Castilla y León número 35 publica una respuesta de los procuradores por Segovia, Atilano Soto Rábanos y Agapito Torrego Cuervo sobre el apoyo a la iniciativa de la Diputación Provincial de Segovia para la concesión de un gasoducto.

Teniendo en cuenta de que Enagas solicitó la concesión administrativa para la instalación de un gasoducto de transporte de gas natural de Burgos a Madrid, la Diputación, solicitó del Ministerio de Industria y Energía concesión administrativa de distribución de gas natural canalizado para consumos domésticos y comerciales en Cantalejo, Carbonero el Mayor, Coca, Cuéllar, El Espinar, Santa M.ª la Real de Nieva, Segovia y Sepúlveda.

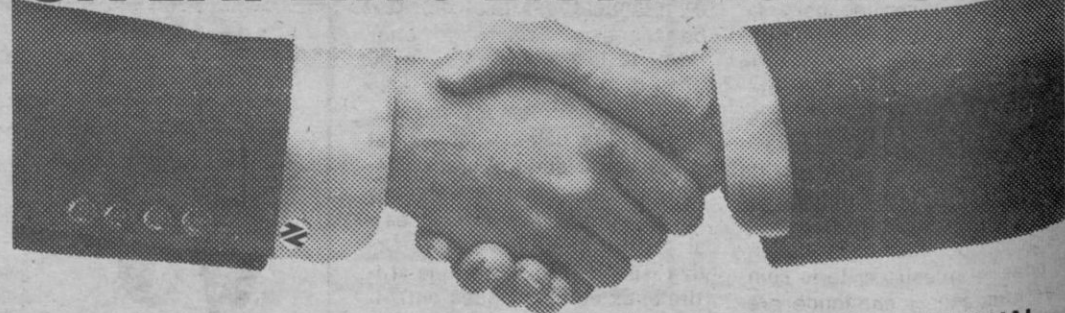
Entre otras cosas, la respuesta dice que ambas solicitudes se encuentran en trámite ante la Administración Central y «las decisiones a tomar en cuenta al otorgamiento, son función de la política energética a nivel de Estado». La solicitud de la Diputa-

ción esta condicionada a la concesión del gasoducto Burgos-Madrid por lo que debe esperarse a que finalice la tramitación del expediente iniciado por Enagas y a que se otorgue en su caso, la concesión para, «conociendo los precios de venta autorizados hacer un análisis de la viabilidad de la solicitud de la Diputación». Por último, señala que la Junta prestará su apoyo y colaboración, tanto en la fase de concesión, proyecto y construcción del gasoducto principal, como el de todas las redes y ramales cualquiera que sea su implantación dentro de la comunidad autónoma «y por descontado los que se puedan llevar a cabo en Segovia».

Publica también otra respuesta relativa a subvenciones para obras sociales en el Gran Área de Expansión Industrial y si los proyectos de la Diputación Provincial son o no actividades promocionadas por el Gran Área. En este caso se dice que «parece difícil dar satisfacción a sus peticiones de apoyo».

CLUB LAGO
BODAS
BANQUETES
Aparcamiento propio para 400 vehículos
Ctra. de La Granja, Km. 3
Teléfono 42 00 59

**RECUERDE:
TENEMOS A SU DISPOSICION
UN EXPERTO EN MERCANCIAS.**



RENFE RESUELVE LOS ENVÍOS DE SU EMPRESA CON UNA VISITA PERSONAL.

PARA CUALQUIER CONSULTA, LLAMENOS A:

SEGOVIA: Tel. (91) 733 14 72

CENTRAL INFORMATIVA NACIONAL
(91) 470 00 11 / 242 15 60

RENFE
MERCANCIAS

NOS HACEMOS RESPONSABLES. PERSONALMENTE.

SOTOSALBOS

Canto gregoriano en la fiesta de San Miguel

PABLO SAINZ CASADO, CORRESPONSAL

Este año la fiesta de San Miguel, patronato de Sotosalbos que celebramos los días 29 y 30 de septiembre, está enriquecida con el II encuentro de canto gregoriano y un concierto de música, que, juntamente con los juegos, bailes, concursos y otros diversos actos organizados, completan esta fiesta en honor de Nuestro Señor San Miguel en el pueblo de Sotosalbos.

Como siempre, Sotosalbos invita y abre sus puertas a los que quieran participar en estos actos, anunciados en un artístico cartel y programa que resume toda la fiesta.

Mañana domingo, a las siete y media de la tarde, tendrá lugar un concierto de música en el que intervendrán Bhisialne de Saint Barthelemy, canto y guitarra, Antoinette de Chabert, espineta, y Antonio Arias, flauta y flauta de pico.

SANTA MARIA DE NIEVA

Se reduce el número de profesores en el colegio público

EUSEBIO GARCIA, CORRESPONSAL

Se acaba de inaugurar oficialmente el curso escolar en el Colegio Público C. «Nuestra Sra. de la Soterraña». Dicha inauguración comenzó por la asistencia de una misa de Espíritu Santo oficiada por el párroco José María Martínez, asistiendo todos los colegiales, miembros de la corporación municipal, miembros de la Asociación de Padres de Alumnos, y por supuesto, todo el profesorado. Para este curso el centro presenta dos novedades: La supresión de dos unidades, con lo que la plantilla queda en 19 profesores y la incorporación a esta plantilla de dos nuevas profesoras que han tomado posesión de sus puestos en el último concurso de traslados, María del Carmen Barrio y María del Coro Esteban. Tras la misa, la corporación municipal, invitó al profesorado a un vino de honor.

NUEVA JUNTA DIRECTIVA DE LA APA

También la Asociación de Padres de Alumnos celebró una sesión extraordinaria para renovar la junta directiva conforme a los estatutos. De dicha junta salían César Tribiño y Agustín Guerrero, éste fue secretario de la Asociación desde que se fundó y los nuevos directivos son Esteban Casas, de Melque de Cercos y Carlos Polo de esta villa.

Próximamente celebrará otra sesión para establecer cargos y preparar candidaturas a fin de que intervengan en las próximas elecciones para representar a los padres de alumnos en los órganos colegiados del centro, tanto en el Consejo de Dirección como en la Junta Económica.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y URBANISMO

DIRECCION GENERAL DE CARRETERAS

CENTRO DE ESTUDIOS Y APOYO TECNICO

VALLADOLID

Sección de Programas y Control de Gestión

RESOLUCION

DE 20 DE AGOSTO DE 1984, DEL CENTRO DE ESTUDIO Y APOYO TECNICO DE VALLADOLID, POR LA QUE SE SEÑALA FECHA PARA EL LEVANTAMIENTO DE LAS ACTAS PREVIAS A LA OCUPACION DE LAS FINCAS AFECTADAS POR LAS OBRAS QUE SE CITAN

Por Resolución del Ilmo. Sr. Director General de Carreteras, de 30 de marzo de 1984, se ordenó iniciar el expediente de expropiación forzosa necesario para la ocupación urgente de las fincas afectadas por el proyecto de clave 1-VA-285 - 1-SG-349 «Acondicionamiento. Carretera N-403 de Toledo a Valladolid. P. K. 116 al 146. Tramo: Martín Muñoz-Olmedo. Provincia de Valladolid», cuya aprobación tuvo lugar el día 15 de marzo de 1984.

Al estar incluido dicho proyecto en el Programa de Inversiones del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, su aprobación lleva implícita la declaración de utilidad pública y la necesidad de ocupación, siéndole de aplicación el artículo 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954, conforme señala el artículo 42 b) del Decreto número 1541/1972.

En consecuencia, este Centro de Estudio y Apoyo Técnico ha resuelto convocar a los propietarios que figuran en la relación adjunta para que los próximos días 25 y 26 de octubre, a las horas que se indican comparezcan en los ayunta-

mientos de Montuenga y Rapariegos (Segovia), bien personalmente o representados por persona debidamente autorizada, al objeto de trasladarse al propio terreno y proceder al levantamiento de las Actas Previas a la Ocupación de las fincas afectadas, debiendo aportar los interesados los documentos acreditativos de su titularidad, y pudiendo ir acompañados, si así lo desean, de un perito y notario, con gastos a su costa.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 56.2 del Reglamento de Expropiación Forzosa de 26 de abril de 1957 los interesados, así como las personas que siendo titulares de derechos reales o intereses económicos se hayan podido omitir en la relación anexa, podrán formular por escrito, ante este Centro de Estudio y Apoyo Técnico (Edificio Administrativo de Servicios Múltiples, c/ Jesús Rivero Meneses, n.º 2, planta cuarta, Valladolid-14), alegaciones a los únicos efectos de subsanar posibles errores que puedan figurar en dicha relación.

Valladolid, 20 de septiembre de 1984.

EL JEFE DEL CENTRO.

Firmado: Miguel Gómez Herrero

RELACION QUE SE CITA

TERMINO MUNICIPAL DE MONTUENGA (SEGOVIA)

PARCELA Número	TITULAR	SUPERFICIE M2	CLASE DE CULTIVO	DIA	HORA
1	IRYDA	62,50	Labor Secano	25-10-84	10,00
27	IRYDA	315,00	Labor Secano	25-10-84	10,10
30	IRYDA	480,00	Labor Secano	25-10-84	10,20
2	Máximo Zorzo Temiño	192,50	Erial	25-10-84	10,30
3	Angeles Gallego Garcia	71,50	Erial	25-10-84	10,40
4	Timoteo Gonzalez Gonzalez	105,00	Labor Secano	25-10-84	10,50
5	Fernando Pablos Lumbreras	137,00	Erial	25-10-84	11,00
8	Fernando Pablos Lumbreras	82,50	Labor Secano	25-10-84	11,10
6	Alizia Lucia Rodriguez	124,00	Labor Secano	25-10-84	11,40
7	Hrdos. de Pedro Soblechero	182,00	Erial	25-10-84	11,50
9	Emilio Soblechero Hernández	40,00	Labor Secano	25-10-84	12,00
10	Hrdos. de Florencio Gallego	36,00	Labor Secano	25-10-84	12,10
11	Florencia Callejo Gallego	60,00	Erial	25-10-84	12,20
12	Clemencio Arroyo Bartolomé	335,00	Erial	25-10-84	12,30
17	Clemencio Arroyo Bartolomé	36,00	Labor Secano	25-10-84	12,40
13	Hrdos. de Tirso Zorzo Rueda	670,00	Erial	25-10-84	12,50
14	Carmelo Mediavilla	357,00	Erial	25-10-84	13,00
15	Eduarda Gallego Esteban	225,00	Erial	25-10-84	13,10
16	Anastasio Rodriguez Gil	82,50	Labor Secano	25-10-84	13,20
19	Anastasio Rodriguez Gil	13,00	Erial	25-10-84	13,30
18	Mª Teresa Bartolomé	20,25	Erial	25-10-84	13,40
20	Francisco de Pablos Gallego	17,00	Labor Secano	25-10-84	13,50
21	Desiderio Jorge Rueda	46,00	Labor Secano	26-10-84	9,30
22	Julian Jorge Temiño	155,00	Erial	26-10-84	9,40
23	Belfin Zorzo Temiño	322,50	Erial	26-10-84	9,50
24	Lope Lucia Bartolomé	705,50	Labor Secano	26-10-84	10,00
25	Hortensia Pablos Gutierrez	60,00	Labor Secano	26-10-84	10,10
26	Hrdos. de Julio Arroyo Gonzalez	35,00	Labor Secano	26-10-84	10,20
28	Valeriano Pablos y Gonzalez	136,00	Labor Secano	26-10-84	10,30
29	Severiana de Pablos Sainz	320,00	Labor Secano	26-10-84	10,40
31	Mª Trinidad Rueda Gonzalez	190,00	Labor Secano	26-10-84	10,50
32	Juan Bartolomé Rodriguez	1.008,75	Labor Secano	26-10-84	11,00
33	María Rueda Gallego y Otros	960,00	Labor Secano	26-10-84	11,10
34	Pio Gallego Fernandez	53,00	Labor Secano	26-10-84	11,20

TERMINO MUNICIPAL DE RAPARIEGOS (SEGOVIA)

PARCELA Número	TITULAR	SUPERFICIE M2	CLASE DE CULTIVO	DIA	HORA
1	Agustin Soblechero	a) 20,00 b) 55,00	A) Erial B) Labor Regadio	26-10-84	12,30
2	Juan Antonio Fernández Herrero	a) 30,00 b) 170,00	A) Erial B) Labor Regadio	26-10-84	12,40
3	Salvador Martin Fernández	69,00	Labor Secano	26-10-84	12,50
4	Rubén Galindo	985,00	Labor Secano	26-10-84	13,00
5	Epifanio Sanz Galindo	a) 28,00 b) 45,00 c) 213,00	A) Erial B) Camino C) Labor Secano	26-10-84	13,10

REAGAN REAFIRMA SU APOYO A LA DEMOCRACIA PERUANA

Proponen la elaboración de un nuevo «Plan Marshall» para ayudar a los países latinoamericanos

Washington.— El presidente norteamericano, Ronald Reagan, reafirmó el pasado jueves su apoyo a la democracia peruana durante una reunión que sostuvo en Washington con el presidente peruano, Fernando Belaúnde Terry.

La entrevista de los dos mandatarios giró en torno al tema económico y en especial a la deuda externa de Perú. Ronald Reagan reconoció los esfuerzos de Belaúnde para orientar a su país hacia una economía de mercado, y señaló que EE.UU. estudiará un aumento del programa de ayuda de alimentos y productos agrícolas destinados a Perú.

Sin embargo, Reagan expresó sus recelos por la compra por parte de Perú de armas a la Unión Soviética, por el narcotráfico y el problema del terrorismo de Sendero Luminoso.

El presidente peruano desarrolla en Estados Unidos una amplia labor diplomática. Ayer se reunió con el secretario general de la ONU, el también peruano Javier Pérez de Cuéllar y con Paul Lusaka, el presidente de la 39.ª Asamblea General de la ONU, ante cuyo foro dirigirá hoy un discurso.

Perú tiene una deuda externa de unos 13.000 millones de dólares (más de dos billones de pesetas) y se encuentra atrasado en sus pagos, lo que ha motivado que el Fondo Monetario Internacional (FMI) le haya congelado los préstamos por no haber reducido gasto público. Belaúnde se mostró de acuerdo en que Washington diseñe un proyecto similar al plan Marshall para ayudar a los países latinoamericanos.

Argentina y España profundizan sus relaciones en materia de derechos humanos

Buenos Aires.— Argentina y España buscan profundizar sus relaciones en materia de derechos humanos con la visita a Buenos Aires de José Pallín, representante de la Comisión pro Derechos Humanos de España.

Pallín, fiscal de Barcelona, participa en la capital argentina en el coloquio internacional de juristas «Paraguay y Uruguay: de la dictadura a la democracia», que se desarrollará hasta mañana día 30.

El jurista informó que aprovechará su viaje para conectar con las entidades argentinas de derechos humanos, invitándolas a participar en el Congreso Iberoamericano de los Derechos Humanos, que se celebrará en Zaragoza entre los días 15 al 18 de noviembre próximo.

Pallín se entrevistó a su llegada con el premio Nobel de la Paz 1980, el argentino Adolfo Pérez Esquivel, a quien invitó a disertar en la reunión de Zaragoza. También formulará la invitación a las «Madres de la Plaza de Mayo».— Efe.

GESTIONES PARA LIBERAR A LOS PESQUEROS ESPAÑOLES

Rabat.— El embajador de España en Rabat, Raimundo Bassols, continúa sus gestiones en el Ministerio marroquí de Pesca, después de la entrevista que celebró con el rey Hassan II en el palacio real de Fez.

«Estoy tratando de conseguir con el Ministerio de Pesca que sean liberados todos los barcos pesqueros españoles que aún tenemos apresados en puertos marroquíes» declaró el embajador a «Efe».

Seis de los diecisiete barcos españoles apresados en las últimas semanas han sido liberados en los dos últimos días, después de tres semanas de tensión originadas por el incidente del «Santa Teresa».— Efe.

Nicaragua acepta sin condiciones el «acta de Contadora»

Bogotá.— El miembro de la Junta de Gobierno de Nicaragua, Bayardo Arce Castaño, reiteró que su país acepta «sin ninguna modificación», el contenido del «acta de Contadora».

«Venimos a expresarle y a ratificarle al presidente Belisario Betancur, lo que ya de manera oficial, habíamos señalado sobre nuestra disposición de suscribir tal como está, sin ninguna modificación el acta de Contadora», manifestó Arce Castaño tras dialogar con el jefe de Estado colombiano.— Efe.



Fernando Belaúnde Terry.

Ataque a la Embajada de Estados Unidos en Perú

Lima.— La Embajada de Estados Unidos en Perú fue objeto ayer, a las cinco de la mañana (hora peninsular española), de un ataque armado por parte de tres hombres, que se hacían pasar por policías. Después de tirotear con armas automáticas la sede diplomática consiguieron huir en un automóvil que les esperaba en las cercanías.

Los autores de la acción, que no causó ningún herido, perpetraron el ataque en el momento en que los asistentes a una sesión cinematográfica salían de un cine que se encontraba en las inmediaciones del edificio diplomático, que resultó seriamente dañado.

PANORAMICA

GRAN BRETAÑA: El sindicato británico de supervisores de minas (NACODS) decidió ayer ir a la huelga. El NACODS deberá optar por continuar en negociaciones con la Organización Nacional del Carbón (NCB) o iniciar el paro decidido, que significa el cierre total de los 165 pozos mineros de Gran Bretaña.

GUINEA ECUATORIAL: En una entrevista mantenida con los periodistas de Radio Malabo el exministro ecuatoriano de Hacienda, Andres Nko Ivasa, que presentó su dimisión hace una semana, explicó que su decisión obedecía a «razones de salud».

CHILE: UN recurso de amparo (habeas corpus) ha sido presentado ante la corte de apelaciones en favor de 42 personas que fueron detenidas durante una manifestación frente a la comisaría de carabineros de la comuna de Pudahuel, en Santiago de Chile.

NICARAGUA: El canciller de Nicaragua, Miguel D'Escoto, denunció que Estados Unidos presiona sobre otros países «para que busquen la exclusión de Nicaragua de la ayuda que acuerde Europa».

Gromiko considera que no hay cambios en la política americana

Moscú.— El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromiko, ha declarado, tras su reunión con Ronald Reagan, que el encuentro de la Casa Blanca «lamentablemente no hace posible sacar la conclusión de que se realizan cambios positivos en la política exterior de Estados Unidos».

Gromiko hizo estas declaraciones a la agencia oficial soviética «Tass» después de abandonar la Casa Blanca con los brazos en lo alto en señal de victoria, tras la reunión que mantuvo con Reagan por invitación del presidente estadounidense.

Después de la entrevista, el ministro de Exteriores de la Unión Soviética se negó a hacer

declaraciones a la empresa, y afirmó que «respondería a mil preguntas en otra ocasión o dentro de un año».

Según el jefe la diplomacia soviética, durante la conversación con Ronald Reagan «se han ratificado los fundamentos de la política exterior de Estados Unidos y la Unión Soviética».

Gromiko señaló a «Tass» que no hay síntomas de que la Administración Reagan haya adoptado una posición realista sobre la esencia de los problemas de la guerra y la paz, ni que acepte una solución mutuamente satisfactoria, sin la cual es «imposible» una mejoría de las relaciones entre Moscú y Washington.

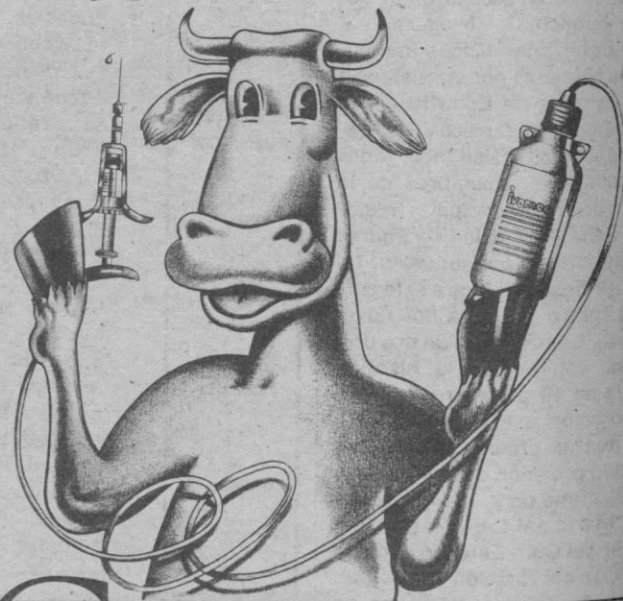
Reagan pide disculpas a Carter

Washington.— Ronald Reagan manifestó al expresidente Jimmy Carter que unas recientes palabras suyas sobre el atentado contra la Embajada norteamericana en Beirut fueron «distorsionadas» por la prensa y que de ninguna manera sugirió que él o su Administración fueran responsables.

Fuentes del Gobierno revelaron que Reagan telefoneó a Carter a su residencia en Plains (Georgia) y que ambos políticos hablaron durante unos cuatro minutos.

IVOMEC TRIPLE ACCION

El único antiparasitario que actúa simultáneamente sobre los vermes pulmonares, vermes gastrointestinales y parásitos externos



COMODO

SOLO UNA INYECCION BASTA

IVOMEC es el primer y único endoectocida que simultáneamente acaba con los parásitos tanto internos (vermes gastrointestinales y pulmonares) como externos (barros, piojos-chupadores y ácaros de la sarna).

Representa pues un tratamiento completo, único, eficaz y con amplio margen de seguridad, por eso decimos de él ¡IVOMEC TRIPLE ACCION!

Pero además de su eficacia y espectro de acción, IVOMEC es cómodo y fácil de administrar, una simple inyección con jeringa automática elimina las molestias y esfuerzos de los tratamientos convencionales mediante baños, duchas, etc., por eso además de poderoso, IVOMEC es cómodo y fácil, tanto para el ganado como para sus cuidadores.



(Distribución MSD)®
ivomec
EL DEFENSOR DE SU GANADO

ES UN PRODUCTO

MSD AGVET



DIVISION DE MERCK SHARP & DOHME DE ESPAÑA, S.A.E.

Josefa Valcárcel, 38 - MADRID - Teléfono: 7 42 60 12

CHALETS A 5 MINUTOS DEL ACUEDUCTO

en LA LASTRILLA (Segovia)

A partir de 118 metros cuadrados de construcción

De Protección Oficial o libres con financiación hasta 15 años.

Información: Teléfonos 911 - 43 28 00
91 - 446 60 90

LECHE: Los precios de garantía, inferiores a los comunitarios

Los precios percibidos por el ganadero son, en España, inferiores a los recibidos por los comunitarios: a la vez, el precio de venta al público de los diferentes tipos de leche —esterilizadas, U.H.T., concentradas, etc.—, son más baratas que las del mismo tipo expandidas aquí. Las estructuras comerciales siguen teniendo defectos que pueden hacer pagar cara a la ganadería española su adhesión.

Los comunitarios imponen un mínimo de calidad, al precio de garantía en la leche, superior a las exigidas por nuestra Administración. Están fijados un 3,7% en peso de materia grasa y 3,2% en proteínas como referencia al precio aprobado en Bruselas. A pesar de esos mínimos, muy por encima de nuestra media, es obvio que una gran cantidad de la leche entregada por los ganaderos de los diez, tiene características muy similares a las obtenidas por nuestros ganaderos de vocación láctea, con 3,2% de materia y grasa y 3,1% en proteína.

Los precios comunitarios se fijan para muelle de fábrica; esto es, el ganadero no tiene que cargar con el transporte, calculándose por tanto, con precisión, el coste de la partida de transporte, con el fin de no permitir una sobrevaloración que, al final, paga el consumidor.

La Comunidad no trata por igual a todos sus miembros, a pesar de fijar una elevación única. Grecia e Italia, de características productivas, similares a las nuestras han tenido estos aumentos anuales:

	GRECIA % de aumento	ITALIA % de aumento
1981 - 1982	12,1 %	15,5 %
1982 - 1983	16,7 %	16,1 %
1983 - 1984	21,9 %	6,5 %

Tiene su lógica pensar que un control en el precio de garantía de la leche en España supone, para la política agropecuaria un control paralelo en la producción. Lo que no le resulta lógico a nuestros ganaderos, y así lo están expresando en todas sus reuniones de trabajo junto a miembros de la Administración, es que el incremento en el precio de garantía se presente como paralelo y comparable al comunitario.

Desde el día 1 de septiembre el nuevo precio de garantía es de 31,10 pts./litro, con una prima por grado de materia grasa de 0,40 pts.; sin que se hayan planteado nuevos sistemas de pago por calidad —por lo que tiene de castigo en base al extracto seco total empírico—; ni tampoco se hayan puesto en marcha los laboratorios interprofesionales necesarios para una objetividad en los análisis.

PERIODOS	PRECIOS MINIMOS AL GANADERO (*)		
	ESPAÑA Pts./litro	Décima de grasa por encima de 3,2 Porcentos	CEE Pts./litro
6-4-81 al 1-10-81	21,75	0,30	24,08
1-10-81 al 16-5-82	23,50	0,35	24,08
16-5-82 al 1-9-82	23,50	0,35	27,51
1-9-82 al 1-4-83	25,75	0,35	27,51
1-4-83 al 1-9-83	25,75	0,35	33,65
1-9-83 al 1-9-84	28,75	0,40	33,65
1-9-84 al 1-9-85	31,10	0,45	34,42

(*) Para leche con 3,2% de materia grasa y 3,1% de proteína.
V. M. C.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

El efecto de estimulación biológica sobre las plantas tiene relación con la posición de la Luna

Los científicos soviéticos Igor Zelepugin y Yuri Kornéev, colaboradores del Instituto de Investigaciones Científicas de la Fruticultura y la Viticultura de Kazajia (URSS), hicieron un interesante descubrimiento al estudiar la influencia de la Luna sobre la vida terrestre, y en especial sobre la agricultura.

Al desplazarse la Luna en torno a la Tierra y el Sol, en nuestro Planeta se producen serios cambios gravitacionales, que causan las altas y bajas mareas en el océano mundial. Al periodo lunar están ligadas las pulsaciones de la presión barométrica, las precipitaciones atmosféricas (hecho notado hace mucho entre el pueblo) y las oscilaciones de la intensidad del campo magnético. Aunque semejantes tipos de cambios en los parámetros físicos de la biosfera no son detectados por nuestros órganos de los sentidos, tal circunstancia no significa que no ejerzan influencia alguna en los objetos biológicos.

En el Instituto Federal de Investigaciones sobre la Quimización de la Agricultura de Suiza, donde fue elaborado un programa decenal con el fin de estudiar la influencia de la Luna sobre las plantas, se determinó que los procesos de metabolismo en los vegetales estaban ligados estrechamente con la rotación de la Luna en torno a la Tierra, cuyo periodo es igual a 29,5 días. El pico de intensidad le correspondía a la luna llena.

Existe la vieja creencia de que: «Los árboles deben ser talados durante la luna nueva, y aquellos que se cortan durante la luna menguante, se pudren». Tal creencia popular fue confirmada por los resultados de los estudios del investigador norteamericano Panzer, los cuales revelaron que durante el periodo de luna llena las plantas absorbían una cantidad de agua mucho mayor que durante la luna creciente.

Igor Zelepugin y Yuri Kornéev repitieron y confirmaron los experimentos de los investigadores extranjeros. Ellos midieron la humedad de las hojas de las plantas en las diferentes fases del astro nocturno y resultó que durante la luna nueva la hidratación promedio en los tejidos de las hojas era de 10,3 unidades, mientras que durante la luna llena ésta crecía hasta 13,1 unidades.

Es sabido que el índice de hidratación sirve para medir la actividad relativa del agua en las células de las plantas. Por consiguiente, durante la fase de luna llena se elevan las posibilidades de reacción del líquido intercelular, hecho que contribuye a activar el resto de los procesos vitales y el crecimiento de los procesos biológicos.

No obstante, los científicos no quedaron satisfechos con sólo hacer constar el hecho, y estudiaron el problema más a fondo.

—La actual intensificación de la producción agrícola —dice Igor Zelepugin— está vinculada, en cierto grado, con el empleo de bioestimuladores. Con este fin, en la agricultura comienzan a utilizarse ampliamente diferentes tipos de compuestos químicos y distintos tipos de influencia física y fisiológica sobre el material de cultivo. El procesamiento de los granos de los cereales en el campo del efecto corona, por ejemplo, in-

crementa la cosecha en un 20-30 por ciento. Ya en centenares de miles de hectáreas en la URSS se siembran granos de trigo procesados en instalaciones láser en la entidad científico-industrial «Biofísica». La irradiación con láser no sólo eleva la cosecha de trigo, sino mejora su calidad. Debido a ello, se pensó que, sin los procesos de la actividad vital en los organismos biológicos se intensificaban al compás del movimiento de la luna, evidentemente, en el organismo vivo incidiría cuándo y en qué estado biorrítico sería sometido a la influencia estimuladora. Decidimos comprobar esta hipótesis.

Los experimentos de los colaboradores del Instituto de la Fruticultura y la Viticultura se iniciaron en 1980. Los plantones de algunas especies valiosas de manzanos crecen en los primeros años muy despacio y, por ello, comienzan a rendir frutos muy tarde. Los científicos decidieron probar en estos plantones el nuevo método de estimulación de los procesos fisiológicos, de acuerdo con las fases del satélite natural de la Tierra.

Se establecieron seis variantes de experimentos (con la influencia de diferentes fases de la luna en los árboles), que se repitieron ocho veces. El procesamiento de los resultados del experimento, que duró tres años, demostró que crecían más rápido los manzanos que eran estimulados durante la luna llena. El crecimiento de todas las ramas en tres años de cada plantón era igual a 66,1 metros, mientras que en los plantones de control esta cifra era sólo de 48,3 metros. Igual de impresionante era la diferencia entre la formación de anillos, o sea, de brotes reducidos, en los cuales se forman los órganos de fructificación. Las cifras constituían 202 y 121, respectivamente.

Sin lugar a dudas, el efecto de estimulación biológica de las plantas está relacionado con la posición del satélite natural de la Tierra, y tal relación tiene gran importancia práctica para la agricultura. Y no sólo eso. Ya que todo lo vivo en la Tierra está ligado de una u otra manera al calendario lunar, los experimentos de Igor Zelepugin y Yuri Kornéev sugieren la conclusión de que al ejercer cualquier tipo de incidencia en objetos biológicos se necesita tomar en consideración la posición de la luna en la bóveda celeste. ¿Cómo hacerlo? En cada caso se requieren investigaciones concretas, que darían recetas concretas para la agricultura, la ganadería y, lo que es principal, para la medicina.

APN

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

es un Consejo de
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

CAMPAÑA DE PREVENCIÓN DENTAL EN CENTROS DE ENSEÑANZA.

Programa Escolar Colgate

Según un informe de la Organización Mundial de la Salud (OMS), ocho de cada diez niños tienen caries.

Para ayudar a resolver este problema, COLGATE ha desarrollado una Campaña de Prevención Dental que, a través de su Programa Escolar, va a presentar durante este mes de Septiembre en todos los Centros de Enseñanza de nuestra provincia.

De la mano del Ratón Pérez Colgate, nuestros escolares van a recibir una sólida base de higiene y cuidados dentales para aprender cómo "la caries de mañana puede evitarse hoy".

CPS N°938

Acuerdo Económico y Social

ACORDADA LA SUBIDA SALARIAL PARA 1985

Madrid.— El Gobierno dará por finalizadas definitivamente las negociaciones del acuerdo económico y social, si a mediodía de hoy la CEOE contesta o no contesta, a una última oferta presentada ayer noche por el ministro de Trabajo. El momento de mayor peligro para el futuro pacto surge cuando se habían alcanzado importantes avances en las negociaciones y cuando UGT y CEOE habían logrado ya un compromiso sobre los incrementos salariales para 1985, con una banda que oscila entre el 5,5% y el 7,5% con revisión anual.

La propuesta presentada por el ministro en un intento para desbloquear las negociaciones se refiere a los puntos más conflictivos relacionados con los presupuestos generales del Estado. La patronal afirmó que, aunque existía el convencimiento de que entre el lunes o el martes se podría redactar el acuerdo,

no consideraba necesario pronunciarse en uno u otro sentido antes del Consejo de Ministros del domingo. Aunque la patronal aceptaba la mayor parte de los contenidos ofrecidos por el Gobierno, rechazó de plano la fórmula referida al mercado de trabajo y otra sobre cotizaciones a la Seguridad Social.

En la sesión, el Gobierno retiró uno de los temas que en los últimos días habían introducido mayores discrepancias: imponer un límite máximo de 100.000 pesetas en las desgravaciones por inversión (vivienda, acciones, etcétera) en el impuesto sobre la renta. El Gobierno afirmó, finalmente, que el sistema quedaría en la misma situación. A pesar de todo, el acuerdo no fue posible.

La UGT aseguró al término de la reunión de ayer que la nueva oferta estaba en disposición de pronunciarse en aquel momento a favor del pacto.

EL DEFENSOR DEL PUEBLO INFORMARA AL SENADO LA PROXIMA SEMANA

Madrid.— El defensor del pueblo, Joaquín Ruiz Giménez, presentará la próxima semana ante el pleno del Senado su primer informe anual sobre la labor desarrollada por la institución en 1983.

El pleno del Senado, que comenzará el próximo martes, debatirá una moción de la comisión de Asuntos Exteriores sobre cooperación de España para el desarrollo.

La moción es resultado de un amplio estudio elaborado por un

grupo de senadores, coordinados por el socialista Carlos Hernández Gil.

El orden del día del pleno incluye la moción del senador del Grupo Popular Evaristo Amat sobre control del fraude en las prestaciones de la Seguridad Social y sus consecuencias económicas y la del senador del mismo grupo César Llorens sobre el origen y tramitación de la querrela del fiscal general del Estado contra antiguos directivos de Banca Catalana.

En Madrid

Trasplante de corazón a una niña de trece años

Madrid.— Una niña de trece años, Dolores Ortega Rojas, recuperó anoche las esperanzas de vivir merced al trasplante de corazón que se le hizo en la clínica madrileña de Puerta de Hierro.

Durante casi seis horas, el equipo médico del doctor Diego Figuera Aymerich efectuó el primer trasplante de corazón que se ha realizado en este centro hospitalario.

La donante fue Carmen García García, una niña de 12 años, que ingresó en estado de coma en la citada clínica, a la una de la madrugada del viernes, a causa de una hemorragia cerebral masiva, según informó el doctor Figuera al término de la intervención quirúrgica.

La operación comenzó alrededor de las seis y media de la tarde del viernes y finalizó cinco minutos antes de las doce de la noche.— Efe.

CORTE EN EL SUMINISTRO DE ENERGIA ELECTRICA

Para efectuar trabajos en sus instalaciones de alta tensión, UNION ELECTRICA FENOSA, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica mañana domingo, día 30, a los sectores y horas siguientes:

De las 9,30 a las 11,30 horas para cambiar un seccionador, afectando a los pueblos de Hontanares de Eresma, Los Huertos, Valseca, Encinillas, Roda de Eresma, Caserío de Lobones e instalaciones del Casino de La Unión en Valverde.

De las 9 a las 12 horas para reparar interruptor automático, afectando a los pueblos de Aldea Real, Pinarnegrillo y en Escalona del Pardo la zona de las escuelas.

Segovia, 28 septiembre 1984.

Multitudinario adiós a Paquirri

El cortejo fúnebre tardó cuatro horas en llegar al cementerio

La última vuelta al ruedo en la Maestranza

Sevilla.— El féretro con los restos mortales del torero Francisco Rivera «Paquirri» atravesó las calles de Sevilla durante más de cuatro horas, en una impresionante ceremonia de despedida. Entre el multitudinario cortejo destacaban Carmen Romero, la esposa del presidente del Gobierno, y Rocío Jurado, gran amiga del desaparecido diestro, informa «Diario 16».

Entre los miles de personas que rindieron un emocionado adiós a «Paquirri» se distinguían sus compañeros, las grandes figuras de los ruedos, ganaderos y famosos aficionados a la fiesta nacional.

El camino hasta el cementerio sevillano de San Fernando tuvo su momento más emocionante en la plaza de la Maestranza.

Varios centenares de personas rompieron el cordón policial que cercaba los accesos al coso y gritaban, con lágrimas en los ojos, «torero, torero». El féretro fue sacado del furgón fúnebre y llevado a hombros hasta la arena, donde el diestro de Barbate

dio su última vuelta al ruedo, mientras numerosas personas se apretaban para tocar la madera de la caja funeraria que tenía en la tapa un gran crucifijo.

Carmen Romero de González, junto a Rocío Jurado, el presidente de la Junta de Andalucía y Pedro Carrasco, siguieron desde la arena la última vuelta al ruedo de «Paquirri».

La viuda, Isabel Pantoja, con sorprendente entereza, se situó tras el cuerpo de su marido, que entró por última vez por la puerta de los Príncipes de la Maestranza. Después, en el cementerio, al pie de la sepultura, desbordada por la emoción, sólo acertaba a repetir: «Adiós, amor mío».

A las tres y media de la tarde, la comitiva abandonó el campo-santo. Entre los que volvían tristes a sus casas, José Rodríguez de la Borbolla, presidente de la Junta de Andalucía, organismo que ha ordenado una investigación sobre la enfermería de Pozoblanco, donde fue aten-

dido el diestro después de la cogida. En ella se ha comprobado la escasez de instrumental y la oxidación de algunas piezas.

Eliseo Morán, jefe del equipo quirúrgico que atendió en un primer momento a «Paquirri», manifestó por su parte que contaba con el material quirúrgico suficiente y que él y su equipo hicieron todo lo humanamente posible.

CARMEN ROMERO: ME HA PRODUCIDO MUCHO DOLOR

Carmen Romero, esposa del presidente del Gobierno, Felipe González, dijo, cuando esperaba en la plaza de toros de la Maestranza la llegada del féretro de «Paquirri», que había acogido la noticia de la muerte del diestro «con mucho dolor».

La esposa del presidente, que no llegó a conocer a Francisco Rivera en persona, explicó que recibió la noticia de la muerte cuando estaba cenando, en Madrid, con el primer ministro de Suecia, Olof Palme.



ILUSTRE COLEGIO OFICIAL DE MEDICOS

SEGOVIA

GRAN CRUZ DE LA ORDEN CIVIL DE SANIDAD

El próximo lunes, día 1 de octubre, a las once de la mañana, en el Salón de Actos del Ayuntamiento de Maderuelo, tendrá lugar el acto de imposición por parte del Ministro de Sanidad y Consumo, de la Gran Cruz de la Orden Civil de Sanidad a nuestro compañero médico titular de Maderuelo DON IGNACIO BAANANTE MUÑOZ, cuyo acto quedó aplazado en fechas anteriores.

Lo que se participa a la Colegiación y personas interesadas por si desean asistir al mismo.

Oviedo

IMPUESTO PARA LAS MAQUINAS TRAGAPERRAS

Oviedo.— Las máquinas tragaperras instaladas en bares y cafeterías de Oviedo pagarán al Ayuntamiento un impuesto anual de 42.000 pesetas.

La aplicación de este impuesto aprobado por el pleno de la corporación municipal con los votos de socialistas y comunistas, se aplica en base «a la corrección de costumbre» y proporcionará al Ayuntamiento un ingreso anual de cerca de ochenta millones de pesetas.

En esta sesión se aprobó también la subida de todos los impuestos municipales. Las subidas van desde el 50 por ciento para la contribución urbana hasta el quince por ciento para el impuesto de radiación.

Las subidas más importantes las registran los impuestos sobre agua potable, circulación y publicidad.— Efe.

País Vasco

No hubo incidentes en el funeral por los guardias civiles asesinados en Alava

Bilbao. — El funeral por los tres guardias civiles muertos en la madrugada de ayer en la localidad alavesa de Alegria al estallar una trampa bomba se celebró por la tarde en Vitoria en un ambiente de gran tensión, pero sin que llegasen a producirse incidentes de importancia. Asistieron al acto religioso varios miles de personas, entre ellas los ministros del Interior, José Barrionuevo, y de Defensa, Narcís Serra, así como el presidente del Gobierno vasco, Carlos Garaikoetxea, según informa «El País».

Ayer se mantenía el pronóstico de «muy grave» para calificar el estado del guardia civil Manuel Gallardo Jiménez, alcanzado, junto con otros siete miembros del cuerpo, tres de los cuales fallecieron instantáneamente,

por la onda expansiva de un artefacto de gran potencia colocado entre la maleza en un talud lateral de la vía férrea.

Se trata, con toda probabilidad de la respuesta de ETA militar a la concesión por el Gobierno francés de la extradición a España de tres miembros de la organización terrorista, y es el primer atentado mortal contra fuerzas del orden posterior a la oferta de reinserción social realizada el pasado 23 de agosto por el ministro del Interior.

La explosión se produjo una hora después de que una voz anónima advirtiera al cuartel de la Policía Municipal de Vitoria de la existencia de una bomba en la vía férrea, «cerca del cementerio» de la citada localidad. La Policía Municipal avisó, a su vez, a la Guardia Civil, que des-

plazó al lugar una brigada de desactivación de explosivos, protegida por una patrulla de los GAR (Grupos de Acción Rural), especialista en la lucha contra el terrorismo y varios guardias de Alegria.

A las 0,30 horas, uno de los agentes tropezó con un fino sedal oculto entre la maleza, que, unido al detonante, activó una carga, colocada en el talud lateral, y que contenía, según las primeras impresiones, más de 5 kilos de Goma 2. La explosión, de una violencia inusitada, alcanzó a ocho guardias. Fallecieron casi instantáneamente Agustín Pascual Jove, cabo, de 23 años, natural de Madrid, casado y sin hijos; Victoriano Collado Arriba, guardia segundo, de 21 años, natural de Arroyomolino (Cáceres); y José Luis Veiga Pérez, sargento, de 40 años, natural de Amorebieta (Vizcaya), casado y padre de dos hijos.

NARCÍS SERRA: «OJALA SEAN LAS ULTIMAS VICTIMAS»

El ministro de Defensa, Narcís Serra, expresó a Efe su deseo de que «ojalá sean estas las últimas vidas que pierdan las Fuerzas del Orden».

«Que cuál es mi opinión sobre el atentado? —añadió—. Pues cual va a ser, la misma que tengo cada vez que se comete un atentado contra los servicios del Orden Público». «Estamos pagando el tributo de quienes queremos la paz —concluyó Serra— y puedo asegurar que tanto yo, como el resto del Gobierno haremos todos los esfuerzos necesarios para tratar de acabar con estas cosas».

Narcís Serrá hizo estas declaraciones ayer en el transcurso de una visita al regimiento Flandes, situado en Araca, en las proximidades de Vitoria. El ministro de Defensa llegó al regimiento en helicóptero a las 10,30 de la mañana procedente de Pamplona. Tras dispararse salvos de honor, saludó a jefes y oficiales y presidió el desfile de una compañía, que le rindió honores.

Posteriormente, visitó las instalaciones del regimiento y partió con los mandos, antes de trasladarse a Bilbao para visitar otras guarniciones militares. — Efe.

Pescador herido grave al ser apresado por Marruecos

San Sebastián. — Un tripulante de uno de los tres pesqueros españoles apresados en el día de ayer por Marruecos resultó gravemente herido, según informó el programa radiofónico «Onda Pesquera».

En el programa se dijo que, por el momento, no se conocen ni las causas ni la identidad del marinero herido. Al parecer, el pesquero se dirigía a primeras horas de la noche al puerto marroquí de Casablanca a toda máquina, donde ya estaba preparada una ambulancia para trasladar al herido a un centro hospitalario.

SUCESOS

ESPAÑA

DETIENEN AL VIOLADOR TRAS INTENTO DE CHANTAJE

Oviedo. — Un joven de veinticuatro años ha sido detenido como presunto autor de una violación después que sus familiares intentaran chantajear a la denunciante para que retirase los cargos.

Santiago U.P., de 24 años, vecino de León y con antecedentes por delitos contra la propiedad, fue detenido como presunto autor de una violación perpetrada contra una joven de 23 años, vecina de Oviedo.

La joven había denunciado el pasado día 14 de agosto a dos individuos ocupantes de un vehículo que la recogió en León cuando estaba haciendo «auto-stop» con dirección a Oviedo.

Según declaró ésta, cuando llegaron a las proximidades del puerto de Pajares, fue violada.

Posteriormente, dos señoras tomaron contacto con la denunciante ofreciéndole 400.000 pesetas si retiraba la denuncia, por tratarse uno de los implicados de un familiar.

La Policía Judicial vigiló el contacto, procediéndose a la detención de un joven que las acompañaba y que resultó ser uno de los autores del delito, y que ha pasado a disposición judicial. — Efe

UTILIZAN A UN NIÑO DE 12 AÑOS COMO CORREO DE DROGA

Madrid. — Dos individuos, que utilizaban a un niño de doce años como correo para trasladar heroína de un punto a otro, han sido detenidos por la Policía en el establecimiento de un hipermercado de Madrid.

Se trata de un hombre de 37 años, residente en Bilbao y de una mujer de 33 años, vecina de Madrid, que es tía del menor de edad. El niño también vivía en Bilbao y, según sus padres, había abandonado su domicilio hace tres días, sin que éstos hubieran denunciado su desaparición.

Según ha informado la Jefatura Superior de Policía de Madrid, inspectores de la Comisaría de los Carmenes se encontraban en el estacionamiento de un hipermercado ubicado en la carretera de Barcelona, cuando vieron llegar en un automóvil «Renault-14» a la mujer, a quien conocían como traficante de estupefacientes, acompañada de un niño pequeño. A los cinco minutos se presentó un taxi, con matrícula de Bilbao, en el que viajaban el hombre detenido y el niño de 12 años.

Ante la sospecha de que se tratara de una venta de drogas, los policías esperaron por si se presentaba alguien más, hasta que no quedaron en el estacionamiento más coches que el R-14, el taxi de Bilbao y el de los policías. — Efe

DOS ASALTANTES ROBAN MAS DE OCHO MILLONES DE PESETAS EN UN ATRACO A LA CAJA POSTAL

Madrid. — Dos atracadores armados con revólveres consiguieron apoderarse ayer por la mañana de un botín de 8,5 millones de pesetas en el asalto a una sucursal de la Caja Postal de Ahorros, ubicada en el número 5 de la madrileña calle San Magín en la colonia del Zofio, muy cerca de la glorieta Elíptica.

El atraco fue perpetrado alrededor de las 11 de la mañana, según fuentes policiales. Dos hombres, uno de los cuales, disimulaba su rostro con una media de mujer y otro con una peluca, entraron en la oficina por la zona de cartería, para lo que tuvieron que amenazar a un empleado.

Los atracadores encañonaron con las armas a los trabajadores que se encontraban en la sucursal y se apoderaron del dinero. Había sido entregado poco antes por la dotación de un furgón de seguridad y estaba destinado a pagar las nóminas de una importante empresa.

EXTRANJERO

AUTOMOVIL REPLETO DE EXPLOSIVOS FRENTE A UN PERIODICO COMUNISTA

Roma (Italia). — Un automóvil repleto de explosivos tritolo fue encontrado ayer frente a la sede del diario comunista «L'Unita», órgano oficial del Partido Comunista italiano.

El explosivo se encontraba en el interior de un alfa romeo «Giula Super 1.300», azul oscuro, estacionado en la calle Dei Taurini, a veinte metros de la sede del rotativo.

El tritolo estaba dentro de una caja de hierro y conectado a una mecha que sobresalía del maletero del vehículo. Además, la Policía halló en el habitáculo una pistola y una bomba de mano del tipo «Srcm.»

El deflector anterior derecho del «Alfa Romeo» se encontraba forzado y el coche tenía la matrícula falsa Roma 597709, formada con dos matrículas cortadas y unidas por la mitad en sus tres primeras cifras.

Hasta el momento se desconoce si el explosivo estaba destinado a atentar contra la sede de «L'Unita».

Concedida a Estados Unidos la extradición de los mafiosos italianos

Madrid. — La Sección Tercera de lo Penal de la Audiencia Nacional ha acordado acceder a la extradición a Estados Unidos de los ciudadanos italianos Gaetano Badalamenti y Pietro Alfano, acusados de formar parte de una de las más importantes redes internacionales de tráfico de heroína, que también estaban reclamados en España por las autoridades italianas.

Badalamenti fue detenido en Madrid el 8 de abril de 1984, junto a Alfano y a su hijo Vito Badalamenti, y posteriormente manifestó ante el juez que él no era el ciudadano italiano de ese nombre, sino una persona de nacionalidad brasileña denominada Paolo Alves Barbosa.

Según el auto, Badalamenti es dirigente y miembro destacado de una organización que afecta al menos a treinta y ocho personas, dedicadas con carácter internacional durante los cinco años anteriores a su detención al tráfico de drogas.

En ese tiempo importaron a Estados Unidos 150 kilos de heroína por año, valorados en 1.650 millones de dólares, y operaron en Estados Unidos, Italia, Suiza, Francia, España, Venezuela, Brasil y Canadá, entre otros países.

LA INFORMATICA ES TU FUTURO

CENTRO DE ESTUDIOS INFORMATICOS

gonzález & maseda

PONTE EN MANOS DE AUTENTICOS PROFESIONALES DE LA ENSEÑANZA

CENTRO ESPECIALIZADO EN ENSEÑANZA VIDEO PROGRAMADA (RECUERDA QUE UNA IMAGEN VALE MAS QUE MIL PALABRAS).

CURSOS DE PROGRAMACION DE ORDENADORES

1 CURSOS DE BASIC, A NIVEL AVANZADO CON ORDENADORES PROFESIONALES

2 GRUPOS DE BASIC PARA USUARIOS DE MICROORDENADORES

3 CURSOS DE COBOL

PROFESORADO ALTAMENTE CUALIFICADO, CON LARGOS AÑOS DE EXPERIENCIA EN MANEJO DE ORDENADORES Y TECNICAS DE PROGRAMACION.

AMPLIA VARIEDAD DE HORARIOS A TU MEDIDA.

GRUPOS REDUCIDOS CON CLASE EMINENTEMENTE PRACTICAS.

AL TERMINO DE LOS DIFERENTES CURSOS, OBTENCION DE DIPLOMA ACREDITATIVO.

RESERVA HOY MISMO TU PLAZA

CENTRO DE ESTUDIOS INFORMATICOS

gonzález & maseda,

Plaza de los Espejos, 3
Tfnos.: 43 32 12 - 43 31 01 SEGOVIA

LOS ENCUENTROS DEL GRUPO VII DE LA TERCERA DIVISION



Leganés: Un rival de aupa



Zapatera, un abulense en La Albuera

G. SEGOVIANA - LEGANES
 Hora, 7 tarde, hoy.
 Campo, La Albuera.
 Arbitro, A. Zapatera Maroto.
 Pronóstico, 1 x.

Encuentro de excelentes perspectivas el que hoy se disputa en el campo de La Albuera. Los dos equipos empatados y plenos de ilusión por ocupar los puestos de cabeza. Creemos que en los dos equipos hay mucha mejor plantilla que en la edición anterior. El conjunto que dirige José María Martínez sorprende por su capacidad defensiva: tres goles en cuatro partidos han encajado. Sin duda va a ser el peor contrario de los que hasta ahora ha tenido el conjunto que dirige Emilio Cruz. Por cierto, que el entrenador gimnástico ha de suplir —por necesidad— a Rúper en la línea de medios. Pudiera ser que fuera De la Cruz el que se hiciera con el puesto, ya que tiene que ser un sub-20, aunque también podría, decidirse por Gaby y, si no da resultado cambiarle luego. Con Aguilera, en la puerta, Macipe, en defensa, Jaime, en la media, y Trobiani y Quiñi, en la delantera, el Leganés —con esos pilares, lo va a poner difícil. Aquí el aficionado segoviano ha de volcarse para animar a su equipo.

ARANJUEZ-MANCHEGO
 Campo, Municipal.
 Hora, 11,30.
 Arbitro, Según Gracia.
 Pronóstico, 1.

ARGANDA - AT. MADRILEÑO
 Campo, Municipal.
 Hora, 5.
 Arbitro, Violero Muñoz.
 Pronóstico, 1.

PEGASO - GUADALAJARA
 Campo, «Ciudad Pegaso».
 Hora, 11,30.
 Arbitro, Pérez Calvo.
 Pronóstico, 1.

ALCORCON - MOSTOLES
 Campo, «Santo Domingo».
 Hora, 11,30.
 Arbitro, Ramón Méndez.
 Pronóstico, 1.

FUENSALIDA-CIEMPOZUELOS
 Campo, Municipal.
 Hora, 5.
 Arbitro, F. Zapatera Maroto.
 Pronóstico, 1.

AZUQUECA - AVILA
 Campo, Municipal.
 Hora, 4,30.
 Arbitro, Romero Sánchez.
 Pronóstico, 2.

REAL MADRID-SAN FERNANDO
 Campo, Ciudad Deportiva.
 Hora, 11,30.
 Arbitro, Martín Villarín.
 Pronóstico, 1.

DAIMIEL - CONQUENSE
 Campo, Nuestra Señora del Carmen.
 Hora, 4,30.
 Arbitro, Zambrano Pajarón.
 Pronóstico, 1.

VALDEPEÑAS - G. ALCAZAR
 Campo, Municipal.
 Hora, 5,30.
 Arbitro, Sánchez Calvo.
 Pronóstico, 1. J. M.^a
 Fotos ANTONIO

EL DEPORTE EN NOTAS CORTAS



La Escuela entra en competición: ¡Suerte!

— El C.D. La Escuela que ha salido hoy sábado a las tres de la tarde para Barcelona, jugará su encuentro a las 12 de la mañana del domingo en un escenario de gran envergadura: el Palau Blau Grana, del F.C. Barcelona. En principio se había comunicado que sería en las instalaciones Seat, pero ayer viernes se confirmó que sería en el mencionado lugar. Lo que no deja de ser interesante.

— Julio Alvaro Maceim ha sido reelegido nuevamente presidente de la Peña Segoviana del At. de Madrid en asamblea celebrada días pasados. Uno de los acuerdos tomados fue el de acompañar al equipo atlético en la mayoría de los encuentros que dispute fuera de casa, al mismo tiempo que se ha propuesto a los socios el acudir a todos los partidos que juegue el equipo rojiblanco en el estadio Manzanares. De momento mañana domingo se pone al servicio de la peña un autobús, gratis, para viajar a la capital de España.

— El puesto que ha dejado vacante el Helios, de Valladolid, dentro de la división de honor

de fútbol-sala, puede ser ocupado por la Caja Postal, de Guadalajara. Si bien este tema no se había confirmado a última hora de la noche de ayer. Existía también la posibilidad de que fuera un conjunto valenciano el que ocupara el lugar, pero quedó descartado. De cualquier forma los equipos participantes aceptan que exista una jornada de descanso, ya que ello, además, haría más barata la competición.

— El Iberia, equipo que juega esta tarde en el pabellón Empeador Teodosio frente a Jesuitinas Caja Segovia, llega con doce jugadoras, entre las que se encuentran Rocio y Conchita Jiménez, las internacionales junior Dolores Rodríguez e Inmaculada Álvarez. Todo un conjunto de figuras. Javier Castejón, es el nuevo entrenador del equipo que juega en la 1.ª División nacional.

— Pedro Delgado continúa sin decidir su futuro por uno u otro equipo. Lo de Orbea —que no es definitivo—, aún no acaba de convencerle. Es cierto que le ofrecen un buen «puñado» de

CALENDARIO DEL DEPORTE SEGOVIANO

FUTBOL

1.ª PREFERENTE

C. D. Acueducto - Colmenar, a las 12,30 en La Albuera.

1.ª ORDINARIA

Grupo 1.º

Rosillo 75 - La Granja, a las 5.

2.ª REGIONAL

Grupo 5.º

Olombrada - El Escorial, a las 4,30.

Carbonero - Los Molinos, a las 4,30.

Cebreña - Cantalejo, a las 5.

Navas del Rey - Riazano, 4.

Sepúlveda - Arévalo Hijos, a las 12,45.

San Lorenzo - Mozcillo, a las 5

3.ª PREFERENTE

Grupo 7.º

Turégano - Hoyó Manzanares, a las 5.

Valsaín - Molareño, a las 4,45.
 Colmenarejo - Sanchonuño At., a las 4.

Alpedrete - Valseca, a las 11,45.

At. Cerdilla - El Espinar, a las 4,30.

JUVENIL PREFERENTE

Santa Bárbara - G. Segoviana, a las 12.

3.ª ORDINARIA

Grupo 8.º

Villacastín - Zarzuela, a las 5.

Coca - Cabezuela, a las 4,30.

Cantimpalos - Bernúy, a las 4,30

Veganzones - Bernardos, a las 5

Sacramenia - Boceguillas, a las 5.

Asunción - Navalmanzano, a las 5.

FUTBOL SALA

DIVISION DE HONOR

Estel Móvil Rent - La Escuela, a las 12, en Barcelona.

BALONCESTO

AMISTOSO

Jesuitinas-Caja Segovia - Iberia, a las 6,30, en Teodosio.

billetes, pero hay otras consideraciones que esperan sean resueltas. La próxima semana, al regreso del corredor de Granada, donde está ahora para disputar criterium, se dará por concluido el «suspense», ya que la reunión que habrá en Madrid con el patrón y Perurena, como testigos, será definitiva. Tiene muchas más posibilidades Orbea, pero les digo que el Reynolds no está descartado todavía.

— La Federación Provincial de Baloncesto va a hacer entrega a Francisco Javier Peñas de un recuerdo del paso —siempre deportivo—, por el baloncesto segoviano. Sin duda es un bonito detalle.

— Ya se conocen los nombres de los equipos que componen el grupo de la Segunda División de Voleibol donde actuará el C.P. Alcázar-Ertoil. Serán, Sangar, de Palencia; C.D.U., de Salamanca; C.U. Sansano, Valladolid; Minerva, León; Diego Parcelas, Burgos; San Pedro y San Felices, Burgos, y C.D.U., de Valladolid. El equipo segoviano tiene un presupuesto de 190.000 pesetas para llevar a efecto la temporada. Claro que los coches particulares habrán de hacerse muchos kilómetros. La competición dará comienzo el domingo día 4 de noviembre, y no el primer domingo de octubre como por error se reflejó el pasado jueves.

— Esta tarde Imperio Caja Segovia jugará un encuentro de carácter informal con un grupo de jugadores de baloncesto que se van a desplazar desde Madrid y entre los que estará Luis Paz. Será en el pabellón Marista.

J.M.^a

PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS DEPORTIVAS BENEFICAS DELEGACION DE SEGOVIA

1-X-2 AVISO

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con las normas 30.ª y 31.ª de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los boletos de la jornada 5.ª que pudieran tener unidos los sellos siguientes:

De 4 apuestas: SG. 58080.

De conformidad con las citadas normas que constituyen las condiciones del concurso, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas y, en consecuencia, los concursantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a boletos de los reseñados anteriormente, pueden solicitar del receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debió abonar sin perjuicio de lo dispuesto en la norma 32.ª

Segovia, 28 de septiembre de 1984.

EL DELEGADO

¿SERÁ VERDAD...

...que uno de los jugadores de la G. Segoviana que puede no terminar la temporada en el club tras el fichaje de Pozo puede ser Aguilera, que parece no entra en los planes del entrenador?

Importante firma de ámbito internacional desea contactar con:

VENDEDORES

a comisión, introducidos en la industria metalúrgica, piedra, construcción, cuero, madera, cristal, etc.

Zona de trabajo: SEGOVIA y AVILA
 Productos de primera línea en el mercado internacional.

Interesados dirigirse al Apartado de Correos N.º 310 de Granollers (Barcelona)

GIMNASIA RITMICA

María Martín, en el equipo nacional

Una vez más traemos a estas páginas una buena noticia para el deporte segoviano y para el español; si cabe más para el primero porque, concretamente, la gimnasta segoviana María Martín ha pasado a formar parte del equipo nacional de gimnasia rítmica. Con ella han pasado también Nuria Salido de Alicante y Monserrat Manzanares de Madrid.

Como sabemos, el campeonato de Europa de gimnasia rítmica se celebrará dentro de menos de dos meses y la selección española se está viendo mermada por una mala racha de lesiones.

En este momento Lourdes Osuna, que parecía segura para la competición individual, y Esther de Santiago, integrante del conjunto, están escayolados con sendos esguinces de tobillo. Igualmente, Eva Alcaraz, tam-

bién individual, lleva vendado un brazo, y Marta Bobo, que ha permanecido una semana en Japón, nota molestias en una pierna.

Ha quedado abierto el plazo de matrícula en la Escuela de Gimnasia Rítmica del Club de Gimnasia Rítmica de Segovia.

La matrícula se efectuará, en la Casa del Deporte de 5 a 7 de la tarde los próximos días 2 y 3 de octubre. Se recuerda que son plazas limitadas.

CICLISMO

Mañana se disputa el «XIV Gran Premio Villa de Ayllón»

Mañana, a partir de las once, se va a celebrar en Ayllón el «XIV Gran Premio Villa de Ayllón», prueba de carácter nacional que está reservada para las categorías juvenil y cadete, y que está patrocinada por el Ayuntamiento de la localidad y organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana.

Los participantes tendrán que realizar el siguiente recorrido: Ayllón, Languilla, Aldealengua de Santa María, Maderuelo, Valdevarnes, Fuentemizarra, Campo de San Pedro, Riahuelas, Fresno de Cantespino, Co-

TENIS. COPA DAVIS

ESPAÑA Y HUNGRÍA, IGUALADAS A UN PUNTO

Budapest. — Hungría y España están empaquetados a una victoria al término de la primera jornada de su eliminatoria de la final del grupo «B», de Segunda División, por la Copa Davis, de tenis, que se disputará en el Népstadion, de Budapest.

El primer partido, entre el húngaro Balasz Taroczy y el español Juan Aguilera, era considerado de suma importancia por el capitán del equipo hispano, Manuel Santana, para poder afrontar con un mínimo de tranquilidad los restantes encuen-

tros que se disputarán este fin de semana.

Taroczy se impuso a Aguilera en cuatro sets, por 6-2, 3-6, 6-3 y 10-8.

El húngaro se impuso con facilidad en el primer set, al romper el servicio de Aguilera en el quinto juego. En el segundo set, reaccionó el español y tras media hora de juego consiguió la igualdad en el marcador, al quitar a Taroczy el saque en el octavo.

Después de ganar el tercer set, Balasz tuvo a su alcance el decidir rápidamente el partido al tener ventaja de 5-3 en el cuarto. Sin embargo, una mejora en el juego de Aguilera le permitió salvar la situación. El encuentro terminó al imponerse Taroczy por 10-8 en un set que duró algo más de una hora, tras una última jugada discutida por Aguilera y Manolo Santana con el árbitro suizo Hans Seiling, por estimar que la bola del húngaro había salido fuera de la pista.

En el segundo partido individual, Sergio Casal venció al húngaro Sandor Kiss, por 6-3, 6-4 y 6-2.

Boxeo

«Toyi» debutó con victoria

Zaragoza. — El púgil presidario tinerfeño José Antonio Castro «Toyi», se ha impuesto por K.O. en el segundo asalto al peso pesado Horst Land, de Alemania Federal. De esta forma «Toyi» ha superado positivamente su debut profesional pero continúa siendo una incógnita ya que su rival, cargado de años y experiencia, se limitó a cubrir el trámite sin intentar, en ningún momento, llevar la iniciativa.

El primer asalto, de tanto, fue dominado por el boxeador tinerfeño, que controló el centro del ring, pero fue en el segundo round cuando se decidió la pelea merced a un golpe que llegó nítido y contundente al rostro del alemán, que escuchó la cuenta de diez sin intentar levantarse.

«Toyi», un zurdo de buena planta atlética y técnica ortodoxa, fue ovacionado por los más de tres mil espectadores que se dieron cita en el Palacio de Deportes de Zaragoza para presenciar su debut profesional. Su manager, Enrique Soria, está dispuesto a llevar al presidario hasta lo más alto posible en el mundo del ring y quiere andar lentamente, sin prisas que puedan romper su carrera. — Efe.

Fútbol

De Carlos apoyará a Ramón Mendoza

Madrid. — Ramón Mendoza, del que se espera se presente oficialmente como candidato a la elección de presidente de la Federación Española de Fútbol, mantuvo ayer una entrevista con Luis de Carlos, presidente del Real Madrid.

La conversación entre ambos —que fueron rivales en las últimas elecciones del club madrildista— propició un acuerdo por el cual el Real Madrid, apoyará la candidatura de Mendoza.

Posteriormente, el candidato al puesto de Pablo Porta tuvo una comida con Juan José Iriarte y José López, presidente y asesor jurídico de la Asociación de Futbolistas Españoles, y con el jugador madrildista Angel, representante de los futbolistas en el sindicato, en la que Ramón Mendoza expuso los objetivos de su posible mandato y fue informado pormenorizadamente de todos los problemas que afectan a los jugadores.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

ATLETISMO

José Manuel Abascal corre esta noche la milla de Toronto, en la que también participarán el neozelandés John Walker, ganador de la de Nueva York hace una semana, y los estadounidenses Steve Scott y Sydney Maree. En esta ocasión no hay premios en metálico para los primeros clasificados.

ELECCIONES FEDERATIVAS

Cinco federaciones no olímpicas y una olímpica celebraron

ayer elecciones presidenciales. En tres de ellas se produjo la reelección de los presidentes anteriores. Alberto Pico fue reelegido presidente de la Federación de Rugby, al ser el único candidato. En la Federación Galguera —de galgos—, Juan Andrés Larrazábal es el nuevo presidente y Antonio Sánchez el vicepresidente. Luis Figueras-Dotti, padre de Marta Figueras-Dotti, consiguió la reelección en la Federación de Golf.

Por último, Santiago Gil de Biedma resultó elegido nuevo presidente de la Federación de Polo. Segismundo Fraile es el nuevo presidente de la Federación de Deportes de Invierno, considerada olímpica, al obtener 75 votos frente a 37 de José Fructuoso Tricas. En la Federación de Caza, Lesmes Peña fue reelegido en su puesto.

AJEDREZ

Los soviéticos Karpov y Kasparov decidieron aplazar, tras la jugada 41, la séptima partida del campeonato del mundo de ajedrez. Kasparov fue quien más dificultades encontró en sus últimos seis movimientos.

Aviso a nuestros anunciantes

Recordamos a nuestros anunciantes que los textos de publicidad, en lo sucesivo, deben obrar en nuestro poder lo más tarde a las 12 horas del mediodía de la fecha anterior a la que los anuncios hayan de publicarse.

LA SEÑORA MARIA LUISA BURGOS VALIÑANI

Falleció en Segovia
el día 28 de septiembre de 1984

A los 60 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

SU ESPOSO, ANTONIO CRESPO MARTIN; HIJOS, MARIA-ROSA, LUIS-ANTONIO Y GLORIA CRESPO BURGOS; MADRE, EMILIA VALIÑANI; HERMANOS, MARIA-VICTORIA DE CRISTO REY (RELIGIOSA) Y MODESTO BURGOS; HERMANA POLITICA, CARMEN CRESPO; NIETOS, TIOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar mañana, día 30, a las 11, desde la Residencia Sanitaria de la S. S. al cementerio del Santo Angel de la Guarda, donde recibirá cristiana sepultura.

El funeral se oficiará el día 1 de octubre, a las 10, en la iglesia parroquial de El Salvador, y la misa de privilegio el día 2, a las 10, en dicha iglesia.

Tú sabes elegir

MICRO **M** WORLD

Unica tienda en Segovia dedicada
exclusivamente a Microordenadores

- SPECTRUM desde 32.000 ptas.
- SPECTRAVIDEO desde 49.900 ptas.
- ASTRAN 64 K (NOVEDAD), TECLADO PROFESIONAL, CASSETTE y MONITOR por sólo 89.900 ptas.
- KATSON
- APPLE
- CINTAS JUEGOS (EXCLUSIVAS MICRO-WORLD)
- AMPLIA VARIEDAD DE LIBROS DE INFORMATICA.

FACILIDADES DE PAGO

ABIERTO PLAZO MATRICULA PARA EL NUEVO CURSO
(grupos reducidos)

ABIERTO SABADOS POR LA TARDE

GALERIAS GIGANTE

Ezequiel González, 28

Teléfono 43.68.65

Los recursos alimenticios son todavía suficientes para abastecer una población creciente

El primer problema que se plantea como parejo al continuo crecimiento de la población de la tierra es el de la existencia de suficientes recursos alimenticios para mantenerla en el futuro. Pues bien, según un artículo de la revista «El Europeo» no hay por qué preocuparse, ya que a pesar de que haya zonas deprimidas con graves problemas de hambre y malnutrición que afectan a las dos terceras partes del mundo, la tierra produce suficiente alimentos para abastecer a toda la población.

Las famosas teorías de Malthus de que los alimentos crecerían en progresión aritmética mientras que la población lo haría en progresión geométrica quedaron en el tintero del siglo pasado y han sido echadas por tierra por los últimos estudios de la FAO. Según los mismos, durante el período 1970-76, la producción animal de alimentos creció cada año un 2,4 por 100

por encima del índice de crecimiento de la población que fue de un 1,9 por 100.

Hoy día sabemos de cierto que la Tierra podrá alimentar también en el futuro a una población muy superior a la actual. El Consejo Mundial de la Alimentación, reunido en Addis-Abeba el pasado mes de junio, afirmaba en su declaración final que «el mundo alimenta en 1984 a casi mil millones de bocas más que en 1974, y la producción es ampliamente suficiente para alimentar a la población mundial. Sin embargo», sigue dicha declaración, «todavía centenares de millones de hombres sufren hambre y malnutrición».

El problema que se plantea a partir de ahora no es el de la existencia de alimentos, sino el reparto de estos. Existe una increíble desproporción entre los países ricos, que cada vez lo son más, y los países pobres, cuya población sigue muriendo-

se de hambre a pesar de haber recursos alimenticios más que suficientes.

Según las estadísticas mundiales, en el período 1972-74 los países desarrollados consumían un 31 por 100 más de las calorías necesarias, que según opiniones oscilan entre 2.200 y 2.500 calorías diarias, mientras que el conjunto de los «países en desarrollo» (eufemismo aplicado a los países subdesarrollados o del Tercer Mundo) estaba todavía un 4 por 100 por debajo del mínimo.

Al problema geoestratégico de los bosques del Este y del Oeste se le superpone claramente el grave problema de la desigualdad Norte-Sur, que en un futuro no muy lejano puede desencadenar una situación tan tensa como la que sufre hoy el mundo.

J.M.T.

LOS LIBROS DE LA SEMANA

Madrid.— La cuestión del verdadero sentido de las mitologías sigue interesando tanto a especialistas como a legos.

El libro de E.S. Kirk «La Naturaleza de los mitos griegos» (Argos Vergara) es un útil aporte a este problema, siempre candente.

Kirk razona que los dioses griegos son simples facetas de un dios total originario, que fue fragmentado en sus diversas advocaciones.

Esta tesis, que no es nueva, cobra nuevo interés en el libro de Kirk por las ilustraciones que aporta y el cotejo con otras mitologías.

Kirk añade —y en esto muestra cierta originalidad— que los helenos cultos se daban cuenta de que, al adorar a ciertos dioses o genios locales, se ponían en contacto con aspectos de Júpiter, el padre de todas las manifestaciones y emanaciones divinas, y, en este sentido, podía sostenerse que eran mono-teístas.

Este libro tiene además la gran virtud de la amenidad. Cualquiera puede leerlo con provecho o, en el peor de los casos, con simple interés.

Una reedición de Alvaro Cunqueiro, «Flores del año mil y pico de Aave» (Seix Barral), cobra carácter de novedad, ya que este libro estaba tan agotado que incluso de segunda mano era difícil de conseguir.

Se recogen en él cinco narraciones clásicas del gran artífice del castellano, al tiempo que inventor de un gallego tan «sui generis», que, según confesión del propio Cunqueiro, sólo él podía sacarle faltas, porque sólo él lo conocía.

En estas narraciones Cunqueiro parte del Valle Inclán jo-

ven y lo transforma de tal manera que resulta irreconocible. Es la fórmula clásica: en arte el robo sólo está justificado si va seguido de asesinato.

El estilo es impecable, pero dentro de las reglas que Cunqueiro mismo establece: la personalidad del narrador es tan personal, valga la redundancia, que rompe los esquemas críticos al uso.

«Le mal d'être femme» (La enfermedad de ser mujer), de Danielle Gourevitch (las bellas artes), constituye una novedad completa en el terreno de la investigación médica.

Es un libro que trata exclusivamente de la medicina romana aplicada a enfermedades específicamente femeninas y, sobre esto, no se había hecho nada recientemente.

Hay algo en un curioso libro, publicado hace seis años y titulado «The curse» (la menstruación), escrito por un grupo de doctores británicos (MacMillan, 1978), pero referente solamente a este aspecto.

También hay un capítulo sobre ginecología romana en la biografía de Julio César de Georg Brandes; pero con esto se agota la bibliografía, por lo menos en el terreno de la divulgación.

Este libro constituye el primer ensayo panorámico sobre este aspecto de la arqueología médica expuesto científicamente y al tiempo cuidando de que lo entienda el lector lego.

Está bien escrito e ilustrado, con completísimo índice analítico.

La autora, doctora en medicina e historiadora, está eminentemente capacitada para tratar este tema y el resultado es de insólito interés para cualquier persona curiosa de la civilización romana.

Jesús Pardo
(Efe)

Sin conflicto en la redacción de los nuevos catecismos catalanes

Gerona.— Un portavoz del Obispado de Gerona ha dicho a Efe que no existe conflicto entre la Comisión Episcopal de Educación y Catequesis y la Conferencia Episcopal tarraconesa sobre la redacción de los nuevos catecismos catalanes.

El obispo de Gerona, Jaime Camprodón, miembro de la citada comisión y presidente de la Delegación de Enseñanza de Cataluña en Tarragona, negoció la elaboración de estos nuevos catecismos que, según determinados medios informativos, habían provocado conflictos con la Conferencia Episcopal Española.

«Los catecismos se realizan teniendo en cuenta las especiales características de las diócesis catalanas», reiteró el mismo portavoz, que confirmó que hubo ciertas diferencias durante la elaboración de los textos, que siempre son aprobados por la decisión solidaria de todos los obispos.— Efe

Los estudiantes de idiomas de Cantabria pasan a depender de Burgos

Santander.— Los estudiantes de idiomas de Cantabria han dejado de depender de la Escuela Oficial de Bilbao y en adelante tendrán que examinarse en la de Burgos.

Así informa una nota de la Cámara de Comercio de Santander, en cuya sede darán comienzo las clases el próximo 2 de octubre.

Idar-Oberstein importa piedras preciosas de todo el mundo

En las galerías de la mina de piedras preciosas de Idar - Oberstein, Alemania, la única en su género de Europa abierta al público, vemos fabulosas ágatas y amatistas, refulgentes cristales de roca y cuarzo ahumado, en un ambiente de museo auténtico y casi mágico. Esta mina, conocida bajo el nombre de Steinkaulenberg, ha sido transformada en museo de la industria de piedras preciosas de Idar - Oberstein, en cuyo término municipal se inició hace 500 años la explotación de una fabulosa veta de ágata, una variedad de cuarzo duro, translúcido y de colores en fajas, y la industrialización, y comercialización de una de las piedras preciosas más cotizadas y lindas. Idar-Oberstein se convirtió con el tiempo, a medida que se descubrían nuevos yacimientos de piedras preciosas en lo que hoy se denomina «Carretera de las piedras preciosas»,

esto es en una franja de 75 kilómetros de longitud, en el centro mundial de esta industria, contando por decenas los talleres de pulimentación, también de diamantes de importación, así como orfebrerías.

En la actualidad y aun cuando siguen existiendo yacimientos de piedras preciosas, la industria de Idar-Oberstein trabaja únicamente piedras preciosas de importación, principalmente de Brasil, Méjico, India, Israel, Sri Lanka, Sudáfrica y Tanzania. Las piedras preciosas, convertidas ya en joyas, se exportan a todo el mundo. En esta región alemana viven de esta industria 10.000 personas. Fama internacional tiene también el «Instituto de Investigación de Piedras Preciosas» de Idar-Oberstein, así como su Bolsa de diamantes y piedras preciosas.

Hilde Simek
(DaD)

DIAMANTES EN IBERMODA

Dentro del Certamen Ibermoda-Hombre, único certamen monográfico de la moda masculina en nuestro país y del que ya informamos en días anteriores, Eusebio Blanco, Jordi Elías, Vila y Cia, Alen Dione, Armando Martínez, y Ambrosio Pérez, exponen sus colecciones como exponentes de los accesorios masculinos con sus diseños de piezas exclusivas con diamantes como accesorio importante y complemento en el vestir del hombre. Porque el hombre, cada vez más, se preocupa por las tendencias de la moda y porque los accesorios con diamantes (gemelos, pasacorbatas, colgantes, llaveros, pulseras), siguen las pautas marcadas por ella.

También el hombre forma parte importante dentro de la moda y decide marcando sus gustos y preferencias, por lo que el campo de accesorios con diamantes para hombres se está desarrollando teniendo también a ellos en la mente.



ESTE ES UN COMUNICADO EN DEFENSA DEL CONSUMIDOR

La industria Calzados Kurhapiés, teniendo conocimiento de que algunos comercios ofrecen al público zapatos de otras marcas diciendo que son fabricados por Kurhapiés, y con el fin de evitar posibles confusiones a los consumidores

COMUNICA:

- 1.º - Solo son auténticos zapatos Kurhapiés si llevan la marca de fábrica estampada en la suela y en la plantilla interior.
- 2.º - Esta industria fabrica también las marcas Sara Navarro (selectos conjuntos de zapatos y bolsos de alto estilo), Kurboys (zapatos sport para caballero) y Don Kurhapiés (zapatos con anchos especiales para caballero)

En los escaparates de los Distribuidores Oficiales, legítimos vendedores de Kurhapiés, está expuesta, junto a los zapatos, una pequeña placa que los acredita como auténticos.

Lo que difundimos para información y pleno conocimiento del público consumidor

Kurhapiés. Elda

Suscribase a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILA despacho para oficina en Gobernador Fernández Jiménez, 18. Razón: Gobernador Fernández Jiménez, 17 (portería).

SE ALQUILA piso a estrenar, amueblado, 6 camas; calefacción y agua caliente; temporada escolar. Teléfono 91-4464915.

ESTUDIANTE de informática compartiría piso próximo a Facultad en Madrid. Teléf. 428080.

NECESITO piso en alquiler tres dormitorios, en Madrid, zona Universidad. Teléfono 422522.

SE ALQUILA piso amueblado. Teléfono 434239.

ALQUILO piso amueblado. Parque Robledo. Teléfono 436837.

ENSEÑANZA

OPOSICIONES Bancos y Cajas de Ahorros. Andrés Sánchez. José Zorrilla, 59. Teléfono 423196.

PARTICULAR, inglés, francés, todos niveles; grupos reducidos. Teléfono 437066.

INGLES y francés. Clases a partir 1 octubre. Teléfono 423597.

INGLES todos los niveles. Teléfono 435739.

GANADOS

PASTORES eléctricos Gallagher. Distribuidor para Segovia: Cuchillería Seoane. Servicio Técnico. Teléfono 433131.

VENDO 500 ovejas churras todas las edades. Teléfono 520428 (10 a 11 noche).

INMOBILIARIAS

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 435461.

MIGUEL TOVAR, viviendas subvencionadas. Sintonice Radio Segovia diariamente 2 tarde.

PASTOS

SE ARRIENDAN pastos y naves. Fincas de San Antonio. Carretera de La Granja, frente a Fuentfría. María de los Angeles Manso.

TRABAJO

SE NECESITA empleada de hogar, formal, buen sueldo, para Madrid. Razón: Sr. Gallego. Obispo Quesada, n.º 20, 6.º B.

NECESITO asistenta de 10 a 3 tarde. Teléfono 420334.

DIAS alternos, persona responsable, atender bebé y casa. Teléfono 435067.

TRASPASOS

SE TRASPASA tienda de alimentación, bien acreditada, por no poder atender. Renta 8.000 pesetas mes. Teléfonos 435469 y 437842.

LOCAL antigua Floristería El Jardín, nuevo. Teléfono 431748.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

EUROFORM, S. A. Fábrica de confección alta calidad. Venta directa al público. Depósitos, n.º 18 (detrás de los Depósitos del agua). Teléfono 421466.

CREDICENTRO. Dinero rápido en hipotecas. Credicentro. Compramos letras por venta inmuebles. Leopoldo Cano, 1. 35 32 73. Particular 25 32 17 y 33 32 82. Valladolid.

Jesús del Ser y Cia, S. A.

MADERAS PARA CARPINTERIA Y EBANISTERIA

Nacionales y extranjeras

Polígono Industrial Calle Guadarrama, 120 Teléf. 429040 (Segovia)

Madrid: Teléf. 2537752

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VEHICULOS

VENDO Seat Panda, 40.000 kilómetros. Seminuevo. SG-19.-C. Teléfono 428124.

SEAT 600-E. Teléfono 420952.

VENDO tractores: Ford 5.000 y Jhon Deere 2.120 con pala y Ford 9.600. Teléfono 28. Sacramenia.

SE VENDE Seat 600-E, SG 34.-A, bueno. Teléfono 420877.

VENTAS

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 136, Fuentemilanos.

AZULEJOS TABANERA. Materiales de construcción. José Zorrilla, 44. Teléfono 420826.

PISOS 1, 2, 3, 4 dormitorios, céntricos. Facilidades. GHERSA. Plaza Dr. Laguna, 4. 434725.

¿Conoce THERMOBEL? Es la mayor exposición de muebles de la región. Compare nuestra calidad, compare nuestros precios. Abierto incluso sábados tarde. Polígono Industrial.

VENDO local de cine en Navas de Oro. 943-613054 y 613461 (horas oficina).

VENDO chalet Parque Robledo. Facilidades de pago. Teléfonos 420246-434765.

SE VENDE negocio de alimentación, 175 metros cuadrados. Teléfono 435969, horas comercio.

VENDO piso, calle Santo Tomás, cuatro habitaciones y salón, buen precio. Teléfonos 426907-426847.

CASA rústica sin tabicar en Caballar. Teléfono 430120 (de 8 a 11 noche).

¡OPORTUNIDAD! Cachorros Doberman, excelente pedigrí, baratos. Teléfono 425917, de 3 a 4.

SE VENDE vivienda ajardinada, 118 m², San Marcos. Teléfono 437731.

SEMILLAS COLUMBIA, dispone de semillas Alpha-R2, cebada Pallas-R1 y R2, Koru-R2, Morlon-R2, trigo Fiel-R2, Anza-R2, Splender-R2. Carretera del Hénar, 15. Cuéllar. Teléf. 141392.

VENDO-ALQUILO local oficinas, consultorios; próximo Azogues. 429015.

Turismo

GRAN BRETAÑA

SE INAUGURA EL TROCADERO EN LONDRES

La última novedad en el mundo londinense es la inauguración del centro «Trocadero», un complejo urbanístico donde se puede comer, comprar y divertirse.

Situado a unos pocos metros de la famosa estatua de Eros, ha dado nueva vitalidad y ambiente a Piccadilly y es sin duda la mayor atracción popular de moda desde la rehabilitación del Covent Garden.

Se puede cenar en el Trocadero hasta la una de la madrugada. Hay 1.300 plazas en tres zonas distintas: un barrio francés con ambiente galo, una piazza italiana con pasta y helados y, desde luego, no podía faltar una plaza típica inglesa con su «pub», su restaurante especializado en «pies», la famosa «steak and kidney» y la succulenta «Shepherd's Pie». En la parte superior está un antiguo tren llamado «Brighton Belle» convertido en un restaurante, abierto desde las 8,00 de la mañana. Para divertirse está la nueva exposición del «Guinness Book of Records» recreando seis temas principales del famoso libro, el mundo humano y el animal, el Planeta Tierra, Estructuras y Máquinas, el Mundo Deportivo y el Mundo de la Diversión, además de un nuevo tema «lo mejor de los británicos».

Se puede ver al hombre más alto y a la mujer más pequeña, comparar su peso con el hombre más pesado (unos 485 kilos, nada menos) y ver un sinfín de maravillas. La entrada al «Guinness» vale 2.50 libras para adultos y 1.50 para niños.

También habrá una discoteca, un cine con pantalla circular (360º) y el ya conocido «London Experience» (la historia de Londres, pasado y presente).

NOVEDADES EN LONDRES ALBERGUES DE JUVENTUD

Los jóvenes se pueden alojar en los albergues londinenses

por precios verdaderamente baratos. Las tarifas actuales son de 2.95 a 3.70 libras de 650 a 850 pesetas por cama. La cena cuesta 1.70 libras (370 pts) y el desayuno 1,35 libras (300 pts). Los albergues se encuentran en Holland House, Holland Park, Earl's Court, Carter Lane, Hampstead y Highgate.

TICKETS

La nueva empresa «Ticketshop» está en plena expansión, y acaba de inaugurar sus cinco primeros puntos de venta en las conocidas tiendas «John Menzies». Se hallan en: 40, The Strand —56 Old Broad Street—50 Cheapside 50 Old Brompton Road y otro en Staines. La empleada pide por computadora la disponibilidad de entradas para la función que desee, y si hay plazas, la máquina imprime en directo las entradas y las da de baja del sistema. Se paga en efectivo o por tarjeta de crédito. La oferta de espectáculos es muy amplia.

LA MURALLA LONDINENSE

Se ha abierto el paseo de la Muralla de Londres, un camino que sigue la ruta de las antiguas murallas defensivas de la ciudad, construidas hace 2000 años por los romanos, entre la Torre de Londres y el Museo de Londres. Por medio de 21 placas numeradas se explica la historia de este recinto antiguo de la ciudad.

TRAVELCARD

Se ha introducido en Londres un nuevo pase para los autobuses y el metro, con validez de un sólo día entre las 10.00 h. y la media noche. Vale 2 libras para adultos y 1 libra para niños de hasta 16 años.

Gracias Espiritu Santo
P. T.

CHISTES INOCENTES

FASCICULOS.

Berúlez llega a la oficina, tras unos días de vacaciones, con una pierna escayolada. Los comentarios de los amigos no se hacen esperar sabiendo de antemano que Berúlez había ido a practicar el skip.

—No os riáis así —les dice Berúlez—. La causa de la fractura de mi pierna la tiene Correos.

¿Cómo dices? —le pregunta uno de los compañeros.

—Sí: Correos —aclara Berúlez—. Había aprendido a escuchar por correo y cuando salí de vacaciones se retrasó la recepción del último fascículo.

—¿Y eso que importancia tiene? —le preguntan.

—Toda —termina Berúlez—. Era el fascículo titulado «Cómo frenar en el descenso».

SEGURIDAD CIUDADANA

En Coscullejo del Río eran continuas las actuaciones de los discípulos de Caco. Tanto fue así que los vecinos, ante la nula actuación de la Policía Municipal, decidieron presentarse en manifestación ante el propio

domicilio del alcalde. Llegados que fueron, salió el municipal a la puerta de su casa, pidiendo

ESCOCES

Tras de pensarlo largamente, Mac-Kilicody decide tomar un número en la tómbola del pueblo, a beneficio del hospital local y en la que el premio es nada menos que un nuevo modelo «Rolls-Royce».

Y quiere la suerte que sea precisamente Mac-Kilicody el afortunado poseedor del número premiado.

Sin pérdida de tiempo toma Mac-Kilicody posesión del flamante automóvil. Instalado ante el volante acciona las llaves para arrancar, sin que el motor, pese a los repetidos intentos se ponga en marcha. Todo furioso, sale Mac-Kilicody del coche y se dirige como un basilisco al jefe de la tómbola.

—¡Esto es un timo intolerable —grita Mac-Kilicody—.

—¿Por qué, señor? —le pregunta.

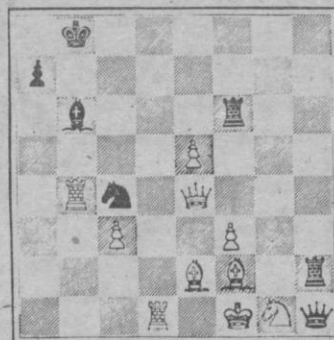
—Porque después de haber pagado tres peniques por el número del sorteo lo menos que podían hacer es llenar el depósito de gasolina.

paciencia al vecindario y prometiéndoles nuevas medidas de seguridad. La cosa no parecía convenir a los manifestantes, entre los cuales surgió el vocerío de «El Melecio», que exclamó.

Todo eso son disculpas, señor alcalde: Ayer mismo, sin ir más lejos, robaron en plena calle un asno. Señor alcalde, ¿estaremos alguna vez seguros?

PROBLEMA DE AJEDREZ

NEGRAS



BLANCAS Por HARRY SMITH
Juegan negras y dan mate en tres.

¿Cómo?

SOLUCION:
3. A1A3
2. R1R3
1. T1A4

Horarios de trenes entre Segovia, Madrid y Medina

SEGOVIA SALIDA	MADRID-Atocha LLEGADA	MADRID-Atocha SALIDA	SEGOVIA LLEGADA
6,11	8,10	7,07	9,12
7,29	9,30	8,42	10,54
10,10 (1)	11,50	9,22 (2)	11,30
11,48	13,50	10,02	12,07
13,05	15,09	11,12	13,24
14,45	16,50	12,32	14,38
16,45	18,50	14,08	16,17
17,40	19,50	15,11	17,23
18,45	20,52	17,12 (1)	18,50
19,43	21,50	18,32	20,39
20,20 (2)	22,20	19,40	21,58
21,20	23,30	21,07	23,10
SEGOVIA SALIDA	MEDINA LLEGADA	MEDINA SALIDA	SEGOVIA LLEGADA
9,20	11,11	8,00	9,50
13,28	15,25 (3)	12,53 (4)	14,40
17,28	19,17	18,21	20,11

- (1) Directo.
- (2) Sábados y festivos
- (3) Llega a Valladolid a las 15,57
- (4) Nace en Valladolid a las 12,05

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Modesto Fraile acusa de total ineficacia a la Junta de Castilla-León

Madrid.— Modesto Fraile, diputado popular por Segovia, ha destacado hoy la «absoluta ineficacia» de la Junta de Castilla-León, que provoca el «mal funcionamiento» de esta autonomía.

Fraile dijo que su grupo acatará la sentencia del Tribunal Constitucional sobre los recursos de Segovia y León, aunque insistió en el descontento de la mayoría de sus municipios.

Recordó cómo el noventa por ciento de los ayuntamientos segovianos se opusieron en su día a la integración en Castilla-León, y estimó que esta oposición se ha incrementado ante «la pésima actuación del Gobierno autonómico».

En opinión del diputado popular, «segovia ha salido tremendamente perjudicada» con esta autonomía.

Miguel Roca:

Felipe ha perdido los papeles

Madrid.— Miguel Roca ha declarado en Murcia que Felipe González «ha perdido los papeles» al pedir una comisión parlamentaria que investigue la financiación de los partidos y los medios de comunicación. El diputado catalán añadió que el presidente del Gobierno «hace con su anuncio una sospecha indigna en un Estado de Derecho. Es lamentable que pretenda que sea el Parlamento desde mayorías políticas, quien investigue, obviando el Tribunal de Cuentas que está para eso».

Por su parte, Coalición Popular preguntará a Felipe González en el próximo Pleno del Congreso de los Diputados, si se ratifica en sus afirmaciones.

Los médicos pueden oponerse a ser integrados en atención primaria

Madrid.— Los médicos titulares podrán oponerse a ser integrados en los equipos de atención primaria y en los centros de salud, mientras no se negocie con las partes interesadas, según un documento de la Organización Médica Colegial (OMC) dedicada a analizar la situación de los médicos titulares.

España-CEE

Los periodistas europeos piden acelerar las negociaciones

En el congreso celebrado en Berlín

Berlín.— La Asociación de Periodistas Europeos (A.P.E.) pidió en Berlín que se aceleren las negociaciones finales encaminadas a la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea (CEE) sobre bases de «equilibrio y reciprocidad».

Una resolución en este sentido fue aprobada en el marco del XXII Congreso de la A.P.E. que congrega actualmente aquí a 130 periodistas de la República Federal de Alemania, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Gran Bretaña, Grecia, Irlanda, Italia, Holanda, Luxemburgo, Portugal y Noruega.

El acuerdo adoptado por la A.P.E., a propuesta de la delegación española que preside Miguel Angel Aguilar, estima que no está siendo respetada la resolución del Consejo Europeo de Fontainebleau, encaminada a concluir tales negociaciones antes del 30 de septiembre.

La resolución de la A.P.E., que será elevada a la comisión de la CEE, al Consejo de Ministros y al Parlamento Europeo, subraya que se siguen planteando condiciones técnicas previas que impiden culminar «el ya largo y exasperante proceso». — Efe

Alicante

Los gastos del Ayuntamiento

Alicante.— El Grupo Popular en el Ayuntamiento de Alicante afirmó ayer que el Grupo Socialista, mayoritario en la Corporación, «ha gastado más de un millón al mes en gastos de la representación, comidas y vinos de honor», según un informe del portavoz del Grupo Popular.

Irún

REANUDADO EL TRAFICO POR LA FRONTERA

Irún (Guipúzcoa).— El tráfico rodado por la frontera de Irún, que permanecía interrumpido desde el pasado martes como consecuencia del bloqueo llevado a cabo por parte de los camioneros franceses, se reanudó minutos antes de las cinco y media de la tarde de ayer.

¿Publicidad eficaz?

En EL ADELANTADO

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL SECRETARIO GENERAL del Partido Comunista, Gerardo Iglesias, dijo ayer que existe una «quebra de la credibilidad ética del Gobierno».

DE ENERO A AGOSTO de 1984 la conflictividad laboral se incrementó en un 38,07 por ciento respecto del mismo período del año anterior, según un informe elaborado por la CEOE.

LOS MAFIOSOS Gaetano Badalamenti y Pietro Alfano serán extraditados a los Estados Unidos, con el compromiso de que no serán condenados a penas privativas de libertad de más de treinta años de cárcel.

ETA SEGUIRA ATACANDO los intereses franceses en el Estado español, según un comunicado hecho público ayer, en él se responsabiliza de los ametrallamientos contra camiones galos en Vergara (Guipúzcoa), los pasados días 24 y 25.

EXTRANJERO

EL COORDINADOR de la Junta de Reconstrucción Nacional de Nicaragua, Daniel Ortega, rechazó anoche que en este país haya una guerra civil, aunque advirtió que «el día que la quieran, la van a tener».

EL CANCELLER SOVIETICO, Andrei Gromiko, mantendrá hoy una imprevista nueva ronda de conversaciones con su colega norteamericano, George Shultz, después de que su reunión del viernes en la Casa Blanca con el presidente Ronald Reagan terminara sin resultados concretos.

Italia

Premio internacional «Lauri Volpi» a Alfredo Kraus

Reggio Emilia (Italia).— El próximo día 1 de octubre el tenor español Alfredo Kraus recibirá en Reggio Emilia, norte de Italia, el premio internacional «Lauri Volpi» por sus méritos profesionales.

La entrega del galardón tendrá lugar en el teatro municipal «Gromolo Valli», coincidiendo con

la inauguración del club lírico de Fabbrico, Reggio Emilia, que lleva el nombre del artista español.

El premio se concede «por la gran profesionalidad y la gran emoción que la voz del cantante ha sabido fundir en el corazón de los amantes de la música». — Efe.



Una joven chica «punk», no identificada, es retenida por una policía durante una manifestación anticapitalista, en Londres, denominada «Parar la City». La protesta tuvo lugar en las cercanías de las instituciones financieras instaladas en el enclave bancario y económico de la capital británica. Varios manifestantes fueron detenidos. (Foto Efe-Ap)

SABADO *sabadete*

MADRIGAL

